

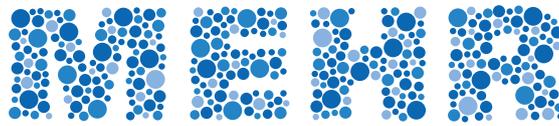
Gewerbefest Finsing/Neuching



**VIelfalt neu entdecken –
Neugierig auf ein grosses Event**

17.995 Euro für die Schützen Hubertus Finsing

VIELE SCHAFFEN



Dank Crowdfunding bekommt der Verein ein elektronisches Auswertesystem

Der Schützenverein Hubertus Finsing e.V. hatte einen Wunsch: ein elektronisches Auswertesystem für die Schießbahnen des Vereins. 4.000 € sollten dafür mit Hilfe der Crowdfunding-Plattform „Viele schaffen mehr“ gesammelt werden.

Dass sie am Ende noch viel mehr erzielen, haben die Schützen nicht zu träumen gewagt: Insgesamt erhielten die Vereinsvertreter Matthias Birnkammer und Georg Fuß beim offiziellen Übergabetermin am 12. April einen Betrag in Höhe von 17.995 Euro von der VR-Bank Erding eG. Der Verein hat über die Crowdfunding-Plattform 14.995 Euro an reinen Spenden gesammelt. Das 20 % Co-Funding der VR-Bank Erding eG in Höhe von 3.000

Euro kam obendrauf. „Nie im Leben hätte ich gedacht, dass wir so viel Geld zusammenbekommen“, so Projektleiter Georg Fuß. Aber dank seines enormen Engagements konnte das Projekt mehr als erfolgreich zu Ende gebracht werden.

„Ein herzliches Dankeschön an alle, die das Projekt des Schützenvereins Hubertus Finsing e.V. unterstützt haben. Viele schaffen mehr – das zeigt sich in einem Spendenergebnis, das

ich in dieser Höhe niemals zu hoffen gewagt hätte. Ein herzliches Dankeschön an die VR-Bank Erding eG für die Bereitstellung der Internetplattform. Das hat uns die Durchführung der Spendenaktion in dieser Form ermöglicht. Die zugesagte Erhöhung der eingegangenen Spenden um 20% – das sind 3.000 Euro zusätzlich – ist eine sehr großzügige Spende. Ganz persönlich bedanke ich mich für die immer kompetente und freundliche Unterstützung

durch Frau Knust und Frau Hüniger von der VR-Bank Erding eG. Dieses hervorragende Spendenergebnis betrachte ich als riesigen Vertrauensbeweis in unsere Vorstandschaft,“ freut sich Georg Fuß im Namen des ganzen Vereins.

Die VR-Bank Erding eG gratuliert den Schützen zum erfolgreichen Projekt und wünscht viel Freude mit dem elektronischen Auswertesystem.

v.l.n.r.: Georg Fuß (Projektleiter) Bettina Floßmann (Betreuung Privatkunden, Geschäftsstelle Neufinsing), Sabine Knust (Marketingabteilung und Projektbetreuung, VR-Bank Erding eG), Matthias Birnkammer (1. Schützenmeister).

Bild: Henry Dinger



Viele schaffen mehr.

Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

VIELE SCHAFFEN



Das Spannende an einem Crowdfunding-Projekt ist die Tatsache, dass „Viele mehr schaffen“. Das zeigt sich immer wieder. Bereits 22 erfolgreiche Projekte mit mehr als 240.000 Euro an Unterstützungen sind über die Plattform der VR-Bank Erding eG abgewickelt worden. Bei Zielerreichung erhält jedes erfolgreiche Projekt nochmals 20 % extra – das sogenannte Co-Funding – auf die vereinbarte Projektsumme obendrauf.

viele-schaffen-mehr.de/vr-bank-erding

VR-Bank Erding eG

**SELBSTÄNDIGE
IN BAYERN
BDS**
**FINSING
NEUCHING**

Jetzt gescheid anpacken

BDS-Gewerbeverband Finsing-Neuching prägt das Jahr 2022 mit neuem Schwung

Finsing - Neuching Da eröffnet ein neues Gewerbegebiet und kaum einer bemerkt es. Die Mitglieder des BDS-Gewerbeverbandes Finsing-Neuching

– ein richtiges Fest, das Unternehmen und Betriebe mit den Bürgerinnen und Bürgern der Region gemeinsam feiern. Vor Ort ist eine große Vielfalt,

(lesen Sie weiter auf S. 4). Nach der langen Zeit der angezogenen Corona-Handbremse war das der Schwung, den die Vorstandsmitglieder genutzt ha-

Neue Kommunikation

Die Webseite ist neu gestaltet, up to date und bietet kompakt alle wesentlichen Informationen. Dazu neue Kommunikationskanäle: neben Facebook tritt der BDS-Gewerbeverband Finsing-Neuching jetzt auch auf Instagram und Twitter mit seinen Followern in Kontakt.

Gewerbefest Finsing/Neuching



hatten sich schon lange auf die neue Nachbarschaft gefreut. Um das gebührend zu feiern, beschloss die Vorstandschaft, eine gemeinsames Fest für die beiden Gewerbegebiete Lüßwiesen und Neufinsing auf die Beine zu stellen.

die neu entdeckt werden will. Handwerker und Dienstleister bieten Arbeits- und Ausbildungsplätze, die schnell erreichbar sind, oft familiäre Atmosphäre und spannende berufliche Perspektiven bieten. Auf einen ersten Aufruf haben sich gut 30 Unternehmen gemeldet, die sich eine Teilnahme vorstellen können. Das war die Basis, auf die der Gewerbeverband gesetzt hat und seither das Gewerbefest Finsing-Neuching grundlegend organisiert

ben, um mit neuen Ideen den Ortsverein ganz vorne zu positionieren.

Neues Logo

Auch unser Logo erfuhr ein Relaunch. In Anlehnung an das Verbandszeichen des BDS – Bund des Selbständigen Bayern e.V. repräsentiert es nun den starken Landesverband Bayerns sowie die beiden Ortschaften Finsing und Neuching.

Neue Mitglieder

Diese Begeisterung ging auch auf einige Unternehmer vor Ort über. Sie sind unserem BDS-Gewerbeverband kürzlich beigetreten (s. S. 14). GE

Besuchen Sie uns

www.bds-finsing-neuching.de
<https://www.facebook.com/BDSFinsingNeuching>
<https://www.instagram.com/bds.finsing.neuching/>
<https://twitter.com/BDSFinNeu>

Neues Fest

Eine Leistungsschau? Produktvorstellungen? Tag der offenen Tür? Von allem etwas, aber gern etwas mehr

Inhaltsverzeichnis

Jetzt gescheid anpacken 3	37 Jahre AKNU – Arbeitskreis Natur und Umwelt 20
Gewerbefest Finsing-Neuching 4	Unternehmen vernetzt bis Jordanien 22
Neuchinger Ferienprogramm 6	Ich wollt ich wär (k)ein Huhn 24
Kinderhaus wieder zukunftsfähig machen 8	Neuchinger Kulturverein 26
Natur erleben im Kindergarten 10	Weil sich's gemeinsam einfach leichter geht 28
Zu wenig Zeit -> Selbstorganisation 13	Die Bauverwaltung ist umgezogen 29
Neue Mitglieder 14	Theatergeschehen im Gemeindegebiet 32
Aufruf Wohnungen für Ukrainer 16	Neue Wasserleitung unter dem Isarkanal 34
Mehr Platz in Grund- und Mittelschule Finsing 18	Impressum 34



Immer wenn Leistung gefragt ist.




Ihr Meisterbetrieb für:

- ◆ Fliesen
- ◆ Natursteine
- ◆ Cotto
- ◆ Herde
- ◆ Kachelöfen / offene Kamine
- ◆ Cotto- u. Bodenreinigung
- ◆ Badplanung (CAD-Programm)
- ◆ Komplettsanierungen

Am Isarkanal 2 • 85464 Neufinsing
Tel. 081 21 / 970 50 • www.h-schiwietz.de

Geh SchaufensterIn auf unserem

Gewerbefest Finsing/Neuching

– Vielfalt neu entdecken am 11. September 2022

Finsing - Neuching Kennen Sie die Gewerbegebiete Neu-finsing und Lüßwiesen, unsere Unternehmen und wie diese sich in den letzten Jahren entwickelt haben? Falls nicht, ist dieses Gewerbefest eine schöne Gelegenheit, die vielfältige Unternehmerschaft vor Ort kennenzulernen – bestenfalls von Angesicht zu Angesicht. Der BDS-Gewerbeverband Finsing-Neuching setzt ein Zeichen für unseren Standort in der Region. Frei nach dem Motto „Fahr nicht fort, kauf am Ort“ entwickeln

und gestalten wir das positive Image unserer Gemeinden Finsing und Neuching weiter. Die Vorbereitungen für das Gewerbefest des Gewerbeverbandes laufen auf Hochtouren und wir freuen uns sehr, unser Gewerbegebiet und lokale Unternehmen am 11. September 2022 von 10 bis ca. 18 Uhr zu präsentieren. Auf Gäste und Ausstellende wartet ein Tag voll abwechslungsreicher Programmpunkte und bereichernder Begegnungen.

Vielfalt neu entdecken



Große Bandbreite an Produkten und Dienstleistungen

Handwerk, Handel, Produktion, Service – es gibt eine Vielzahl zu entdecken. Bei Redaktionsschluss sind bereits folgende Unternehmen für die Teilnahme registriert:

Atelier Damböck
Autohaus Hans Maier
AXA Generalagentur Geier
Bichlmaier & Bartl GmbH
Der Lenz ist da
Fahrschule Flittner
H. Schiwietz GmbH
Haus und Technik GmbH
HL Gartendesign
Horst und Heinrich Michler GmbH
Hörakustik Höregott
Immobilienbüro Seibold

Ismail Özkan – Dönerstand
Italia Bella
Jürgen Lachmann – Heizung Sanitär
Kraftwork GmbH
Laptime Performance Eibl GmbH
Local Shirts GmbH
Magic Chefs
Michael Waldinger GmbH
Rollafit GmbH – Rollatoren Sanitärartikel
Schreinerei Vilgertshofer Martin
Schreinerei Wittmann
SMN Aufzug GmbH
Sparkasse Erding-Dorfen
Sperr & Zellner
Strucks Friseure
VR-Bank Erding eG
Wildgruber GmbH
Wäscherei Jänicke

Mit weiteren Firmen ist der Gewerbeverband im Gespräch.



Gewinnen

Das Herzstück für alle Besucherinnen und Besucher ist unsere Tombola, der schon viele Firmen attraktive Preise beigesteuert haben. Der Hauptpreis wird gestiftet von

der VR-Bank Erding eG: ein Wochenende in der Therme Erding mit allem Drumherum – zu einem Wert von 1.500 ThermenEuro. Der Gewinner oder die Gewinnerin wird am Ende der Veranstaltung ermittelt.



Neufinsing

Gde. Finsing
Kreis Erding

Lüßwiesen

Gde. Neuching
Kreis Erding

Beruf und Karriere in der Region

Wissen Sie, welche Ausbildungsplätze hier geboten sind? Eine ganze Menge. Welche Firmen zu welchen Berufen ausbilden, können Sie am Tag vor Ort erkunden.

Doch nicht nur für künftige Azubis ist der Rundgang zu den Betrieben eine Inspirationsquelle. Wer weiß, vielleicht entwickelt sich in dem ein oder anderen Gespräch der Anfang zu einem neuen beruflichen Feld. Und das alles auf kurzen Wegen.

Ehrenamt

Darüber hinaus haben einige Organisationen ihre Präsenz zugesagt. Wir freuen uns über:

Wasserwacht Finsing
CarSharing-Union Markt

Schwaben e.V.
Unternehmerfrauen im Handwerk

Und vielleicht noch einigen mehr. Vereine können sich gerne melden, wenn Sie sich und ihre Arbeit zeigen wollen.



Geselligkeit

Wir starten den Tag mit einem Weißwurst-Frühstück, zu dem uns schon die Blaskapelle Finsing ordentlich Stimmung machen wird. Zentral in den beiden Gewerbegebieten treffen wir uns im Zelt gleich um 10 Uhr, bis zum 12-Uhr-Läuten. Am Nachmittag wird Klaus Rössl mit seiner Band Exxtra-Music live für die Zuhörer spielen. Bei seiner Musik können Gäste und Aussteller den Abend gesellig ausklingen lassen.

Speis und Trank

Zum Weißwurst-Frühstück gibt's natürlich alle passenden Getränke von Bier bis Alkoholfreies. Dazu warten an mehreren Punkten auf dem Gelände verschiedene Angebote auf Sie: Kaffeestände,

Kuchentheke, Eis, Steckerlfisch, Döner und türkische Spezialitäten, Cocktails und eine Gin-Bar.

Stempeljagd

Kennen Sie alle Unternehmen, die an diesem Tag für Sie vor Ort sein werden? Wer sich überall einen Stempel einholt, erhält bis zu fünf Lose unserer Tombola gratis. Umschauen lohnt sich.

Aktionen und Highlights

Fotoaktion im Rennporsche
Kinderschminken
Hüpfburg
Torwand schießen
Hufeisen werfen
Die Unternehmer haben noch weitere Aktionen in petto.

Vergelt's Gott

An dieser Stelle möchten wir ein herzliches Dankeschön aussprechen an unser Mitglieder Atelier Damböck. Simon Damböck und seinem Marketing-Team haben unseren Gewerbeverband bei der Außendarstellung des Gewerbefestes kompetent, ideenreich und tatkräftig unterstützt.

Infoabend für Teilnehmer

Am Mittwoch, 29. Juni 2022, Gasthof Faltermaier, 19:30 Uhr werden alle Teilnehmer, und solche, die sich noch interessieren, über den Stand der Vorbereitungen informiert. Es wird ein Vorschlag für die Platzierungen unterbreitet, der in den darauffolgenden Tagen festgelegt wird. Ebenso thematisiert werden zudem die weiteren Werbemaßnahmen sowie die Aktionen der Teilnehmer. Wenn Sie Interesse haben, melden Sie sich. GE



Spiel, Spaß, Sport Spannung

Neuching Mit viel Erfahrung und Organisationstalent ist es dem Ferienprogramm-Team in Neuching, Bärbel Bartl, Tanja Hopfner, Steffi Lupperger und Heidi Stimmer, auch in diesem Jahr gelungen, ein sehr vielseitiges Ferienangebot für unsere Kinder zu arrangieren. Zur Freude des Teams hatten viele Vereine und auch Firmen sowie Privatpersonen,

Seit 25. Mai steht das Programm bereits online auf der Homepage unter www.vg-oberneuching.de. Ein bunter Strauß an Unterhaltung, Kreativität, spannenden Ausflügen, Sport, Tanz und vieles mehr warten auf die Neuchinger Kinder.

wie schon die Jahre zuvor, dankenswerter Weise großes Interesse, den Kindern Abwechslung im Sommer zu bieten. Daher ist für jede Altersgruppe vieles geboten und es gibt verlockende Möglich-

keiten, auch neue Talente bei sich zu entdecken. Kleine Köche, Künstler, Handwerker, Forscher und Sportler – auch in Mannschaften – können Spaß haben, Erfahrungen sammeln und werden dabei bes-



tens betreut. Es entstehen Freundschaften, die über die Ferienzeit hinaus gehen.

Coronavollprofis am Start

Wie es momentan aussieht, kann alles wieder beinahe „normal“ stattfinden. Sollte es jedoch wieder Beschränkungen bzw. Auflagen geben, wird es rechtzeitig bekanntgegeben, spätestens vor Beginn der jeweiligen Veranstaltung. Sicherlich wird das kein Problempunkt, da die Kinder mittlerweile Profis im Umgang mit Hygienemaß-



Bichlmaier & Bartl GmbH
NEUBAU • UMBAU • SANIERUNG

www.bichlmaier-bartl.de

Fotos © Bichlmaier u. Bartl

Wir bauen Ihr Haus.

**Ausbildung 2022
Maurer und
Stahlbetonbauer
Komm zu uns!**

UNSERE LEISTUNGEN
Wir übernehmen für Sie die Koordination aller Gewerke Ihres Bauvorhabens und sind Ihr alleiniger Ansprechpartner von der Planung bis zur Schlüsselübergabe.

WOHNUNGSBAU
Einfamilienhäuser, Mehrfamilienhäuser, Doppel- und Reihenhäuser, schlüsselfertige Häuser.

GEWERBLICHES UND LANDWIRTSCHAFTLICHES BAUEN
Hallen, Ställe, Umbau von Stallgebäuden

**UMBAUTEN · ANBAUTEN · AUFSTOCKUNGEN
SANIERUNGEN**

Bichlmaier & Bartl GmbH · Bauunternehmen
Am Straßfeld 3 · 85467 Niederneuching · Tel.: 08123 - 1631
info@bichlmaier-bartl.de · www.bichlmaier-bartl.de



tage veranstaltet. Wieder im Angebot ist auch das witzige und beliebte Bubble Soccer. Eine sportliche Gaudigarantie. Es wird auch gemoved bei cooler Kinder-Rockmusik mit Schlawindl. Handwerkliches Geschick kann bei kreativen Basteleien erprobt werden, denn auf dem Plan steht das Basteln einer Laterne und auch ein Vogelhäuschen soll gezimmert werden. Hobbykünstlern wird unter Anleitung das Malen mit Acryl gezeigt und mit Hilfe eines Floristen werden Blumen kreativ arrangiert. Es wird ein Mosaik aus Naturmaterialien kreiert und die alte Kunst des Weidenflechtens den Kindern gezeigt. Sie können lernen, wie Wiener Würste hergestellt und auch wie Apfelsaft gepresst wird. Beeindruckende Landwirtschaftsmaschinen werden besichtigt, aber auch kuschelige Alpakas



besucht. Ein Abenteuertag mit Clown Pippo steht auf dem Programm und das Einstudieren eines kleinen Theaterstücks darf auch nicht fehlen. Spannend wirds beim Piratenspiel in der Bücherei. Besuche beim Imker, im Ponyhof, der Polizei und bei den Sportfischern sind ebenso beliebt, wie das Schnupfern in den Schützenvereinen, das kreative Haare flechten, Schnitzen mit Holz und ein romantisches Lagerfeuer, eine Schnitzeljagd sowie ein Waldspaziergang mit offenen Augen für die Natur. Die zahlreichen Angebote der Spielstatt in Herdweg bieten allerlei Abwechslung. Viele Veranstaltungen können letztlich bei jedem Wetter stattfin-

den. Zum Abschluss der Ferien findet ein Gottesdienst unter freiem Himmel statt.

Dabei sein

Das komplette Programm, Anmeldebogen sowie die Einverständniserklärungen der Eltern stehen als PDF-Downloads unter **www.VG-Oberneuching.de** zum Ausdrucken bereit. Bitte ausgefüllt schnellstmöglich im Rathaus Oberneuching abgegeben, jedoch **spätestens bis zum Donnerstag, den 30. Juni 2022.**

Am Mittwoch, den 27. Juli 2022 von 16.30 - 17.30 Uhr können die Ferienpässe abgeholt werden. SD ■

nahmen sind. Das haben sie in den letzten beiden Jahren bewiesen, denn die Umsetzung der jeweils geltenden Regeln ist für sie selbstverständlich.

Ein weiterer Einblick ins Programm

Das Pfarrheim wird als Gourmetküche umfunktioniert, damit leckere Gerichte gekocht werden können. Sowohl für große, als auch kleinere Kinder werden Spielenachmit-



**Wir sehen uns:
Gewerbefest am 11.9.22
in Neufinsing**

**Dein großer Traum –
glücklich im kleinen Haus.**

**made
in
Germany**



**WINZIG
WOHNEN**
Tiny House

atelier **damböck**

Mehr Infos: **winzig-wohnen.de** oder auf dem **Gewerbefest am 11.9.22** in Neufinsing und Lübwwiesen



Kinderhaus wieder zukunftsfähig machen

Dringend notwendige Maßnahmen im Kinderhaus „Zur Sonnwend“

Das Kinderhaus „Zur Sonnwend“ wird rundum erneuert. Auf dem Plan stehen Erweiterung, Sanierung und eine Neuanlage des Gartens.

Neufinsing Schon seit längerer Zeit steht die Sanierung des 29 Jahre alten Baus auf der Liste dringender Baumaßnahmen der Gemeinde Finsing. Energetische Neuerungen sind notwendig, aber auch bautechnische Mängel, die mit den Jahren eingetreten sind,

müssen schnellstens behoben werden. So entstand beispielsweise beim Zinkblechdach aufgrund chemischer Prozesse mit der schwefelhaltigen Dichtungsbahn Lochfraß von innen und das Dach wurde dadurch undicht.

Erste Maßnahme fast abgeschlossen: Erweiterungsbau

Damit angesichts der steigenden Nachfrage nach Kindergartenplätzen der Bedarf der Eltern gedeckt werden kann,

erweist es sich nun als Vorteil, dass der Erweiterungsbau wie geplant begonnen werden konnte (wir berichteten in der Herbst/Winter-Ausgabe 2020). Der Baufortschritt liegt derzeit im Zeitplan: Trockenbau sowie die Dacheindeckung sind bereits fertig gestellt. Am Bau der Fassaden wird bereits letzte Hand angelegt, bevor die finalen Maler-, Bodenleger-, Fliesen-, Schreiner- und Schlosserarbeiten starten und die Möbel einziehen können. Auch die Kostenentwicklung hält sich bisher im vorgegebenen Rahmen, so dass der Erweiterungsbau voraussichtlich am 29. August diesen Jahres von den Kindern bezogen werden kann. Eine weitere Erleichterung der angespannten Betreuungslage wird im vierten Quartal die neu geschaffene Naturgruppe bilden, über die wir auf Seite 10 informieren.

Zweiter Streich: Sanierungsmaßnahmen

Sobald die Kinder im neu geschaffenen Erweiterungsbau untergebracht sind, soll im Herbst 2022 mit den Sanie-

rungen des bestehenden Gebäudes begonnen werden. Wenn keine unvorhergesehenen Verzögerungen beispielsweise durch Lieferschwierigkeiten eintreten, rechnet die Gemeinde mit einer Fertigstellung der Erneuerungsmaßnahmen im Herbst des kommenden Jahres.

Konkret erneuert werden die Dächer von Nord-, Süd- und Zwischenbau, sowie mit einer neuen Blecheindeckung und einer Wärmedämmung versehen. Weitere Dämmungen beispielsweise der Fassaden sowie der Unterseite der Kellerdecke sollen den neuesten Standards angepasst werden und für Energieeinsparungen sorgen. Auch die Fenster- und Fassadenelemente, die inzwischen teilweise ziemlich morsch sind, sollen ausgetauscht werden. Neue Lüftungsanlagen, der Umbau der Sanitäreinrichtung auf eine dezentrale Warmwasserversorgung, die Erneuerung der Heizung mit einer Grundwasserwärmepumpe sowie die Aufrüstung der Schwachstromanlage machen das in die Jahre gekommene Gebäude wieder flott.

KNALLINGER
BAUFIRMA · ZIMMEREI

Wir sind Ihr zuverlässiger Partner für **BAU** und **ZIMMEREI** mit über 50 Jahren Erfahrung und Kompetenz.

www.knallinger.com · Brunnenweg 1 · 85467 Oberneuching · T. 08123-1478



Selbstverständlich wird auch das Interieur von Beleuchtung, Mobiliar und Türen bis hin zu den Einbaugeräten erneuert. Für die notwendige Sicherheit sorgt eine flächendeckende Brandmeldeanlage als Hausalarmanlage. Ein neuer Außen- und Innenanstrich sowie weitere kleine Sanierungsarbeiten runden die Renovierung ab. Die zunächst angesetzte Kostenberechnung i.H.v. 2.780.000 EUR musste inzwischen auf die steigenden Bau- und Materialpreise angepasst werden. Die tatsächlichen Kosten werden wohl um ein Viertel höher liegen. Dem gegenüber steht eine Förderung des kommunalen Finanzausgleichs nach FAG in Höhe von ca.

1.300.000 € sowie des BEG-Förderprogramms i.H.v. von 520.000 EUR, der durch die Aufrüstung hin zum Effizienzhaus in Anspruch genommen werden kann. Und schließlich darf bei der Frage nach den Kosten nicht der Aspekt vernachlässigt werden, dass sich ein erfreulicher Teil durch die neu gewonnene Energieeffizienz des Hauses amortisieren dürfte.

Aller guten Dinge sind drei: Erneuerung des Gartens

Die neuen Außenanlagen sind schon fast fertig: Der Wall wurde abgetragen, an einigen Stellen um die Hälfte seiner ursprünglichen Höhe, an

anderen Stellen sogar ganz. Der Wegfall von Gartenfläche durch den Neubau konnte mit dem Rückbau der alten Tribüne ausgeglichen werden. bestehen bleibt jedoch der Gehweg neben dem Fußballfeld. Er kann weiter genutzt werden.

Die Kosten der Neugestaltung der Außenanlagen liegen etwa bei 700.000 EUR.

Gerne werden wir Sie, liebe Leserinnen und Leser, über den weiteren Fortschritt der Sanierungen auf dem Laufenden halten. SV



Die Alte Tribüne wurde Stück für Stück abgetragen. Die Dach-Paneele wurden an anderer Stelle wieder genutzt. (Fotos: GE)



Wir sind ein kleines, hochmotiviertes und leistungsstarkes Familienunternehmen mit mehr als 35 Jahren Erfahrung in der Metallbearbeitung. In unseren Kernkompetenzen CNC-Drehen, CNC-Fräsen, Rundschleifen und Honen bieten wir unseren Kunden Präzisionsarbeit mit hohem Qualitätsstandard nach DIN EN ISO 9001:2015.

Als Komplettanbieter reichen unsere Leistungen von der ausführlichen Beratung über die detailgenaue Konstruktion bis zur spanenden Fertigung und Montage von Metall-, Aluminium- und Kunststoffbauteilen. Wir fertigen in Losgrößen vom Einzelstück bis hin zur Großserie – schnell und flexibel.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort oder später CNC-Dreher (m/w/d) und Auszubildende für den Beruf Feinwerkmechaniker (m/w/d).

Horst und Heinrich Michler GmbH
Felderchenstraße 7 | 85467 Neuching
Tel. 08123-9091530 | info@michler-mechanik.de
www.michler-mechanik.de



Natur erleben im Kindergarten

Neufinsing Barfuß über einen Kiesweg laufen? Für die meisten Stadtkinder undenkbar. Amsel von Spatz unterscheiden? Eine große Herausforderung selbst für den einen oder anderen Erwachsenen, der in der Stadt aufgewachsen ist. Doch selbst auf dem Land wird die Nachfrage nach einer naturnahen Kinderbetreuung immer größer. Gleichzeitig steigt der Bedarf an Kindergartenplätzen an sich immer mehr an.

Dementsprechend gab es auch in der Gemeinde Finsing bereits einige Vorstöße, das Betreuungsangebot in Richtung Natur- oder Waldkindergärten zu erweitern. Dies scheiterte bisher aber zum Teil an nicht ausreichend zugänglichen Flächen in Wald und Flur.

Das Kinderhaus „Zur Sonnwend“ nutzt jetzt schon jede Möglichkeit, mit den Jungen und Mädchen in die freie Natur zu gehen. Fürs neue Kindergartenjahr soll nun sogar

eine Außengruppe aufgebaut werden, die sich den ganzen Tag im Freien aufhalten kann. Hierfür soll am südöstlichen Bereich neben dem Friedhof ein Bauwagen aufgestellt werden, in dem bei schlechter Witterung Schutz gesucht werden kann. Die Natur erleben werden die Kinder aber in erster Linie im Sauriasl, der allerhand Möglichkeiten zum Erkunden, Verstecken und Spielen bietet.

Die Kosten für das Projekt werden sich auf ca. 130.000

EUR belaufen und decken damit Planung, Genehmigung, Unterbau, Anschlüsse, den Bauwagen selbst sowie die Versetzung des Friedhofszaunes ab. Im vierten Quartal dieses Jahres sollen die Kinder bereits in der Natur herumtollen und auf dem morgendlichen Weg vom Treffpunkt neben dem Friedhof in den Sauriasl vielleicht auch den angrenzenden Friedhof mit einem Kinderlachen erhellen.

SV



Der vollelektrische ID.5



ID.5 Pro Stromverbrauch in kWh/100 km: kombiniert 16,2; CO₂-Emission in g/km: kombiniert 0; Effizienzklasse: A+++
 ID.5 Pro Performance Stromverbrauch in kWh/100 km: kombiniert 16,2; CO₂-Emission in g/km: kombiniert 0; Effizienzklasse: A+++
 Bildliche Darstellungen können vom Auslieferungsstand abweichen

Verkauf und Service

85435 Erding
 Am Kletthamer Feld 11
 Telefon: 0 81 22 / 9 95 85-0

autohaus

HANSMAIER

www.autohaus-maier.de
 info@autohaus-maier.de

Service

85464 Neufinsing
 Erdinger Straße 10a
 Telefon: 0 81 21 / 7 72-0

Ein neues Finsinger Unternehmen etabliert sich

Interview mit den Gründern Martina und Norbert Schum

Wer seid Ihr und was macht ihr?

Wir sind Martina und Norbert Schum von SMN Aufzug GmbH. SMN steht nicht nur für unsere Namen, es heißt auch Service, Modernisierung und Neubau. Wir wohnen schon lange in Neufinsing. Unsere Firma baut und repariert Aufzüge, Homelifte, Kleingüteraufzüge, Treppenlifte und Rollstuhlplattformen. Unabhängig vom Hersteller führen wir Wartungen für alle diese Produkte durch.

Wann und wie reifte der Entschluss zum eigenen Unternehmen?

Den Traum von der eigenen Firma habe ich schon sehr lange. 2009 bei einem Lieferantenbesuch in Italien spät abends in der Hotelbar wurde der Wunsch konkret. Im März 2010 gründete ich mit zwei Partnern dann die erste Aufzugsfirma. Nach 10 Jahren endete der gemeinsame Weg.



Mir war klar, dass ich mit meiner Familie wieder eine eigene Firma gründen werde.

Worauf bist Du im Rückblick auf die ersten beiden Jahre besonders stolz?

Wir sind mittlerweile zu sechst. Martina unterstützt mich im Büro und kümmert sich um die Außendekoration. (Schauen Sie in der Hauptstraße 4 vorbei). Mein jüngerer Sohn Quirin ist ein sehr guter Techniker. Er ist verantwortlich für die Behebung von Störungen, Repara-

turen und Montage.

Wolfgang Köppl (der auch gewissermaßen zur Familie gehört) ist unser Spezialist für Treppen und Plattformlifte. Meine Nichte Sabrina Bruder unterstützt uns im Büro und mit Social Media.

Inzwischen ist auch unser Sohn Fabian zum Team gestoßen. Er kümmert sich um die Wartungen und ist bei Reparaturen und Montagen im Einsatz. Wir sind ein echter Familienbetrieb. Dieses familiäre Klima bereitet ein entspanntes Arbeiten und gibt Kraft für neue Aufgaben.

Was sind Deine Ziele als Unternehmer?

Wir möchten Menschen helfen, dass sie Barrieren überwinden können.

Wir wollen die Bereiche Aufzugwartungen, Modernisierung und Treppenlifte weiter ausbauen. Für viele ältere Aufzüge können wir bereits heute Umbaupakete und Modernisierungen anbieten. Dadurch ist eine Bindung mit der Wartung an den Hersteller nicht mehr zwingend erforderlich. Außerdem möchte ich unser junges Teams fördern. Sie sollen sich in einem guten Klima mit viel Wissen und Freude weiterentwickeln können.

Was wünschst Du dir für die nächsten Jahre?

Zufriedene Kunden. Ein gesundes Wachstum. Langjährige wie neue Mitarbeiter, die gerne in unserem Team arbeiten. Gesundheit für uns alle, und für mich ein bisschen mehr Freizeit.



Ihr Partner für Barrierefreiheit
Aufzüge und Lifte sind unsere Passion!

SMN Aufzug GmbH
Tel: 0 81 21 / 760 94 - 0
www.smn-aufzug.de

SMN
AUFZUG

Von Locals für Locals

Bei uns ist der Name Programm.

Die LocalShirts GmbH ist ein zertifizierter bayerischer Textilvertrieb mit hauseigener Textilveredelung.

Zwischen München und dem Flughafen gelegen, nur einen Steinwurf vom Isarkanal entfernt, haben wir unser Zuhause gefunden.

Nachhaltige, fair produzierte Textilien, klassischer Textildruck, modernster Digitaldruck und hochwertiger Stick garantieren euch die bestmögliche Umsetzung eurer Ideen.

Langjährige Erfahrung, sowie eine eigene Designentwicklung stehen für Professionalität und Qualität.

Kurze Wege, eine coole Atmosphäre, sowie ein freundliches und erfahrenes Team erwarten euch. Gemeinsam setzen wir eure Ideen und Wünsche hier vor Ort zu fairen Preisen um.

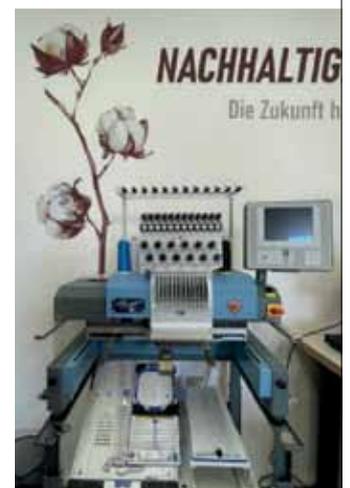
Keine komplizierten online Konfigurationen, kein virtueller Chatraum, sondern persönliche Beratung in unserem Showroom.



Hand in Hand ist unser Prinzip, denn gemeinsam geht alles besser. Neugierig? Dann ruft an oder kommt einfach vorbei.



Local, nachhaltig, fair



LocalShirts GmbH | Am Isarkanal 21 | 85464 Neufinsing

08121-8026804 | info@localshirts.de
www.localshirts-textilveredelung.de

BDS Ortsverband
Finsing organisiert
Kurzseminar zur Büro-
und Selbstorganisation

Zu wenig Zeit → Selbstorganisation

Finsing Unter dem bewusst irritierenden Titel „Als der Schreibtisch um Hilfe rief“ organisierte der Ortsverband Finsing im April diesen Jahres eine Informationsveranstaltung zur Büro- und Selbstorganisation. Der Einladung folgten sowohl BDS-Mitglieder aus Finsing und Neuching, aber auch Personen, die teilweise aus der weiteren Umgebung kamen. Die Teilnehmenden hatten mitunter unterschiedlichste Hintergründe von Solo-Selbstständigen bis hin zu Unternehmerinnen und Unternehmern, die eine Belegschaft aus mehreren Personen leiten.

Was hatte es mit den hilfeschuchenden Schreibtischen an sich?

Dem einen fällt es leichter, dem anderen schwerer, aber kaum ein Unternehmer hat Büro- oder Selbstorganisation aktiv erlernt. Beim einen wird die Situation am unaufgeräumten Schreibtisch sichtbar, beim anderen spielen sich die Probleme auf einer anderen Ebene ab. Wer erkennt, dass er hier von Unterstützung profitieren kann, hat bereits den ersten Schritt zur Verbesserung getan. Der Referent Thomas Donnert, der durch den Abend führte, ist seit 21 Jahren Effizienz-Trainer und hat inzwischen mehr als 800 Firmen in Bayern und im süddeutschen Raum persönlich trainiert und beraten. Seine Unternehmertrainings stehen vor allem unter dem Motto „mehr Zeit für das Wesentliche“ und „bessere Ergebnisse in kürzerer Zeit“.

Mit Standards gegen Störungen vorgehen

Auch wenn den Teilnehmenden der eine oder andere Tipp



Referent Thomas Donnert (4. v. li.) und Vorsitzende Gertrud Eichinger (6.v. li.) freuen sich über die intensive Teilnahme der Gäste am Thema Selbst- und Büroorganisation.

der Veranstaltung bekannt war, so waren sich doch alle einig, dass es nicht so einfach ist, die Tipps aktiv im Alltag umzusetzen. Dies kann durch Standards erleichtert werden – einmal eingeführt und in Fleisch und Blut übergegangen, erleichtern sie den Alltag ungemein. Ein Tipp des Experten ist, Vorgänge hinsichtlich ihres Umfangs vorab zu beurteilen. Ein kürzerer Vorgang lässt sich auch bei Unterbrechungen durch Telefon, Kunden oder Mitarbeiter erledigen. Für umfangreichere Aufgaben sollten feste, störungsfreie Zeiten eingerichtet werden. Sind diese Phasen der Belegschaft, aber auch sich selbst gegenüber transparent kommuniziert, können längere Vorgänge in dieser Zeit störungsfrei bearbeitet werden.

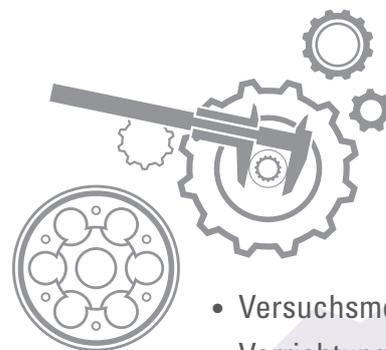
Übung macht den Meister

Gerade bei längeren Vorgängen lohnt sich lt. Donnert eine Vorab-Planung. Mit Fragen wie „Was will ich erreichen“ und „Was benötigen ich zur Zielerreichung“ kann der Weg zur Umsetzung ausgelotet und in der Folge schneller und zielgerichteter absolviert werden. Es gilt: Das Erlernen der Standards kostet zunächst Zeit, die sich aber im Nachhinein

auszahlt. Mit weiteren Tipps des Seminarleiters und eigenen Erfahrungen der Gäste entstand ein reger Austausch und verstärkte somit die Motivation, die Aufgaben im Büro künftig effizienter zu gestalten.
GE/SV

Nächster Termin in Poing

Das Seminar findet erneut statt am 23. Juni 2022 um 19:30 Uhr, Hotel Poinger Hof, Gruber Str. 40, Poing. Bitte anmelden unter info@gv-poing.de.



- Versuchsmechanik
- Vorrichtungsbau
- Apparatebau
- Konstruktion

Pribil & Co. GmbH Feinmechanik

Inh. Wilhelm Brandenburg

Oskar-von-Miller-Ring 8

85464 Finsing

Tel.: +49-8121-702 99-50

info@pribilfeinmechanik.de

www.pribilfeinmechanik.de

Unternehmerverein im Aufwind

BDS-Gewerbeverband Finsing-Neuching freut sich über Zuwachs



AXA Generalagentur – Geier

Reiner Geier
Versicherungen, Vorsorge und Kapitalanlagen – Partner vor Ort
Erdinger Str. 2, 85464 Finsing, 08121/7718071, bzw. 08081/2584
Agentur.Geier-Finsing@axa.de

Ende vergangenen Jahres hatte unser Ortsverein 44 Mitglieder gezählt, in Ausgabe 25-2021 haben wir ihre Namen veröffentlicht. Seither dürfen wir uns über fünf weitere Mitglieder freuen, die wir Ihnen hier gerne kurz vorstellen:

Physiotherapie, Fitnessstudio & Laufschule
Bayernwerkstr. 14, 85464 Finsing, 08121/2507140, info@kraftwork-finsing.de, www.kraftwork-finsing.de

druck, modernem Digitaldruck und hochwertigem Stick
Am Isarkanal 21, 85464 Neufinsing, 08121/8026804, info@localshirts.de, www.localshirts-textilveredelung.de

35 Jahren Tradition in der Metallbearbeitung. CNC-Drehen, CNC-Fräsen, Rundschleifen und Honen
Felderchenstraße 7, 85467 Neuching, 08123/9091530
info@michler-mechanik.de, https://michler-mechanik.de/



Kraftwork GmbH

David Vidovic
Kraftwork – Gesundheitszentrum



Local Shirts GmbH

Christian Müller
T-Shirts, Hoodies, Sweatshirts, Textilveredelung durch Textil-



Horst und Heinrich Michler GmbH

Emanuel Michler
Kleines, hochmotiviertes und leistungsstarkes Familienunternehmen mit mehr als



SMN Aufzug GmbH

Norbert Schum
Partner für barrierefreie Lifte und Aufzüge für Gewerbe und Privat. Spezialgebiet ist das barrierefreie Wohnen.
Hauptstr. 4, 85464 Finsing, 08121/76094-0, info@smn-aufzug.de, https://smn-aufzug.de/

Herzlich willkommen beim BDS Bayern und besonders in unserem Ortsverein



SEIT ÜBER 20 JAHREN
VERWIRKLICHEN WIR WOHNTRÄUME!



SPERR & ZELLNER
IMMOBILIEN-BAUTRÄGER

BÜRO DORFEN
08081 / 9 55 88 - 0

BÜRO NEUFINSING
08121 / 99 555 - 0

INFO@SPERR-ZELLNER.DE
WWW.SPERR-ZELLNER.DE

„Der Begriff Tuning bedeutet im Wortsinn Feinabstimmung und bezieht sich im engeren Sinne auf die Feinabstimmung des Motors, der Aerodynamik einer Karosserie oder des Fahrwerks zur Leistungssteigerung“, so die Definition bei Wikipedia.

Fahrwerk

Nur wenn die Räder unter allen Fahrzuständen Bodenhaftung haben, können die Lenk- und Steuerbefehle auch umgesetzt



werden. Das Fahrwerk stellt die Verbindung des Fahrzeugs zur Straße dar. Die Auslegung eines Fahrwerks ist immer ein Kompromiss zwischen Fahr- dynamik und Komfort. Deshalb

Tuning – Mehr als „show and shine“

muss zunächst geklärt werden, wie das Fahrzeug eingesetzt werden soll. Für lange, ruhige Autobahnfahrten stehen andere Bedürfnisse im Vordergrund als für eine sportliche Pässefahrt oder die schnelle Runde auf der Rennstrecke.

Die Achsgeometrie muss aufgrund veränderter Hebellängen und Winkel überprüft und ggf. angepasst werden. Eine Achsvermessung im Nachgang zur Veränderung der Feder-/Dämpfer-Kombination ist unerlässlich.

Räder und Reifen

spielen eine große Rolle bei der „Feinabstimmung“ des Fahrzeugs; nicht nur optisch. Im Vergleich zu einer „normalen“ Felge ist z.B. eine „Schmiedefelge“ sehr viel fester und belastbarer, weil das Aluminium beim Schmiedevorgang stark verdichtet und außerdem der Gefügeverlauf des Materials nicht unterbrochen wird.

Ein erfreulicher Nebeneffekt stellt das zumeist niedrigere Eigengewicht der „Schmiedefelgen“ dar, da mit diesen die gleiche Festigkeit bei geringerer Wandstärke erreicht werden kann.



Laptime-Performance bietet alles aus einer Hand: Fahrwerke, Felgen, Bremsanlagen, Auspuffanlagen, Sitze und Sonderteile aus Kohlefaser (Carbon) oder Kunststoff. Zusammen mit dem Kunden

Bremsen

Den Bremsen gebührt besondere Aufmerksamkeit, wenn es um die Fahrzeugsicherheit geht, deshalb muss beim Leistungstuning die Bremsanlage an die erhöhten Anforderungen angepasst werden.

werden Einsatzzweck und das Fahrprofil des Autos analysiert. Nur so können die richtigen Maßnahmen empfohlen und angeboten werden. Die komplette Umsetzung erfolgt dann in der eigenen Meisterwerkstatt – natürlich bis zur TÜV-Abnahme.

Tuning — Service — Motorsport

EIBL GmbH | Oskar-von-Miller-Ring 20 | 85464 Neufinsing
 ☎ 08121-9959730 | www.laptime-performance.de



Wer kann helfen?

Neuching / Finsing

Angesichts des unglaublichen und menschenverachtenden Angriffskrieges gegen die Ukraine scheinen unsere „Probleme“ winzig. Es werden von nun an immer mehr Flüchtlinge zu uns kommen. Aktuell sitzen noch viele Mütter mit ihren Kindern und auch ältere Menschen in provisorischen Unterkünften in den angrenzenden Ländern und hoffen. Sie hoffen, dass dieser Wahnsinn bald zu Ende ist und sie wieder in ihre Heimat zurückkehren können.

Ein Appell an die Menschlichkeit

Viele Menschen aus der Ukraine werden sich weiterhin auf den Weg machen, um in Sicherheit zu sein: Überlegen Sie sich bitte, ob Sie Flüchtlinge in Ihrem Haus

aufnehmen können und möchten. Die Hilfsorganisationen bringen von jeder Versorgungsfahrt inzwischen auch Menschen mit. Dieser Personenkreis braucht sichere Unterkünfte und sicher auch etwas persönliche Betreuung.

Wir sammeln Ihre Hilfsangebote im Rathaus und versuchen, diese mit den Bedürfnissen der Ankommenden zusammen zu bringen. Sie können Ihre Angebote auch an das Landratsamt in Erding melden, sofern Sie größere Kontingente haben.

Viele offene Fragen

Über www.br.de gefundene Antworten:

Darf ich überhaupt Geflüchtete aufnehmen?

Ja. Ukrainische Staatsbürger-

innen und Staatsbürger können visumsfrei nach Deutschland einreisen. Und sie dürfen hier wohnen, wo sie möchten. Dabei können sie auf die staatlichen oder kommunalen Angebote zurückgreifen – müssen es aber nicht. Wer eine Wohngelegenheit anbieten möchte, sollte das im besten Fall organisiert und begleitet durch die Kommune vor Ort tun.

Wie biete ich ein Zimmer oder eine Wohnung am besten an?

Das ist sowohl zentral als auch bei Hilfsorganisationen vor Ort möglich. Das bayerische Innenministerium bietet die bayernweite Plattform ukraine-hilfe.bayern.de an, damit die Hilfe, die wirklich benötigt wird, auch dort ankommt, wo sie benötigt wird.

Dort kann auch Wohnraum angeboten werden. Die Caritas empfiehlt außerdem die Plattform „Unterkunft Ukraine“.

Muss ich die Aufnahme von Flüchtlingen irgendwo melden?

Theoretisch ist keine Anmeldung nötig. Doch nur mit einer Registrierung erhalten die Geflüchteten auch die ihnen zustehenden Leistungen. Die Behörden bitten vor allem deshalb um eine Registrierung, damit ein Überblick über die Zahl der Geflüchteten möglich ist und Hilfe besser koordiniert werden kann.

Red ■

Kontakt in Neuching:

Bürgermeister Thomas Bartl vormittags unter 08123/9326-67.



Veganes, nachhaltiges Band aus Apfelschalen – zu 100% biologisch abbaubar

Nutze die Kraft der Sonne
Eco Power – Solar Energie

JL
JACQUES LEMANS

EXKLUSIV BEI

Piller
Optik | Schmuck | Uhren

Marktplatz 9, Markt Schwaben
0 81 21 38 10 | www.piller-uhren-optik.de

natürlich, biologisch und nachhaltig.

Erlebe bei Strucks Friseure in Neufinsing die natürlichste Art der Haarfarbe, kombiniert mit einem entspannenden Pflegeritual und professioneller Beratung.

Ob reine biologische Pflanzenfarbe, natürliche Strähnen oder ein neuer Haarschnitt, das Team von Strucks Friseure berät individuell und fachlich kompetent. Organic Colour Systems ist die erste und einzige orga-



- Überzeugendes Farbe-
ergebnis
- Langanhaltender Farbglanz
- Erhaltung der Haarstruktur
- Natürlicher Duft
- Ohne Ammoniak und
Resorcinol
- Graues Haar wird voll-
ständig abgedeckt
- Organisch zertifizierte
Inhaltsstoffe
- Proteine und Feuchtig-
keitshaushalt bleiben
erhalten

nische friseurexklusive Haarfarbe, die ohne Ammoniak und schädigendes Resorcinol auskommt. Vegane Inhaltsstoffe aus garantiert biologischem Anbau pflegen das Haar ohne Kompromisse bei der Farbbrillanz. Mit Extrakten von Aloe Vera, Jojoba und Kamille sowie den Vitaminen E und C bekommt

das Haar Schutz und Pflege, der Protein- und Feuchtigkeitsgehalt bleibt stabil und die Haarstruktur zudem unbeschädigt. Graues Haar wird natürlich auch von der ammoniakfreien Haarfarbe vollständig abgedeckt. Strucks Friseure führt sorgfältig ausgesuchte Produkte, die der Philosophie des

Hauses entsprechen: Vorzugsweise **natürlich, biologisch und nachhaltig**.

Unser Anspruch ist, nach und nach alle chemisch basierten Produkte zu verringern und durch natürlich hergestellte Produkte zu ersetzen. Für unsere Gesundheit und unsere Umwelt.

Was wir sonst noch tun:

Wie bieten unseren Gästen unverpacktes Haarshampoo am Stück (HaarshampooBit), ohne Plastik sowie vegane Haar-, Zahn- und Körperpflege. Außerdem bieten wir eine Shampoo-Tankstelle, um Verpackungsmüll zu reduzieren. Mit dem Zertifikat EcoSalon – sind wir als CO₂ neutraler Salon ausgezeichnet und tragen aktiv zum Klimaschutz in Zusammenarbeit mit der Organisation „PrimaKlimaweltweite.V.“ bei. Durch Pflanzung neuer Bäume wird der Ausstoß von CO₂ neutralisiert und die Aufforstung bedrohter Wälder vorangetrieben.

Strucks Friseure

natürlich schön!

Telefon: 08121 / 7 11 33
Erdinger Str. 1a
85464 Neufinsing
www.strucks-friseure.de

Di. 8:00-14:00
Mi. 8:00-19:00
Do. Fr. 8:00-18:00
Sa. 8:00-14:00



natürlich schön!

Mehr Platz für die Schülerinnen und Schüler der Grund- und Mittelschule Finsing

Bis zum Schuljahresbeginn 2026 müssen weitere sieben Klassen an der Grund- und Mittelschule Finsing unterkommen. Ein Winkelanbau am Westtrakt ist hierfür geplant. Die Erweiterung ist aber kein Projekt, das die Gemeinde Finsing mal eben aus dem Boden stampft. Das Bauprogramm diskutierte der Gemeinderat und die Schulverbandsversammlung deshalb sehr intensiv, ehe die Zustimmung erteilt wurde.

Neufinsing 2026 werden 580 Kinder durch die Korridore in der Schule Finsing laufen. Das sind knapp 100 Schülerinnen und Schüler mehr als heute. Diese Kinder sind bereits auf der Welt, leben in den Gemeinden Finsing, Neuching und Moosinning und spielen aktuell vielleicht in einer unserer Krippen. Kinder, die in den nächsten Jahren zuziehen werden, sind in der Prognose noch nicht eingerechnet.

Infolgedessen ist die Schule Finsing dringend zu vergrößern. Das Bauprogramm erhöht. Hierdurch werden sieben zusätzliche Klassenräume, weitere Fachräume, eine neue Mensa sowie mehr Arbeitsplätze im Lehrerzimmer notwendig werden. Neue pädagogische Konzepte wie Lernlandschaften, Lerninseln oder Klassenzimmer Plus mit den erforderlichen Differen-

zierungsräumen erhöhen den Raumbedarf. Reiner Frontalunterricht, wie die meisten es noch kennen, ist nicht mehr zeitgemäß. Ziel ist es, die Schülerinnen und Schüler immer individueller unterrichten und fördern zu können.

des nach Westen abfallenden Geländes ebenerdig auf Höhe des Pausenhofes. Mit großen Glasfronten soll sie offen und lichtdurchflutet bleiben. 160 Sitzplätze laden Schülerinnen und Schüler ein, Pasta, Salat und Co. mit Blick auf den Sau-



Erweiterung in blau (Grafik: Planungsgruppe Heilmaier/GE)

Die Schulleitung und die Entscheidungsträger der Grund- und Mittelschule Finsing sprachen sich für das Konzept Klassenzimmer Plus aus. Es passt am besten zum Schulleben und ist im Bestand leichter umzusetzen, als Lerninseln oder Lernlandschaften. Zwei Klassen erhalten zusätzlich zum eigentlichen Klassenzimmer einen Differenzierungsraum, den Sie sich teilen. Dem plötzlichen Bewegungsdrang oder dem Bedürfnis nach Stille kann so in zwei separaten Gruppen nachgekommen werden. Die einen lernen besser, wenn sie für sich arbeiten, die anderen im Gespräch. Geplant ist ein Winkelanbau am Westtrakt. Er fasst den Pausenhof zwischen dem Bestand und der 2,5-fach Sporthalle optisch zu einem Innenhof ein. Im „Untergeschoss“ zieht die Mensa ein. Sie befindet sich nicht im Keller, wie man vermutet, sondern aufgrund

rüssel zu genießen. Im Sommer schützt eine überdachte Außensitzfläche auf der Südseite vor brütenden Hitze. Darüber befinden sich im Erdgeschoss und Obergeschoss neue Klassenzimmer. Der erste Entwurf hierfür führte im Gemeinderat zu einer intensiven Diskussion. Die weitläufigen Flure waren nicht förderfähig und stellten keinen Mehrwert für den Unterricht dar. Der Architekt hat es in Zusammenarbeit mit dem Brandschutzsachverständigen geschafft, in einer Nutzungseinheit mit bis zu 600 qm auf herkömmliche Flure zu verzichten, diese Fläche als Differenzierungsräume zu gestalten und gleichzeitig den erforderlichen Fluchtwege Rechnung zu tragen. Ein Spagat, der in der jetzigen Planung in Absprache mit der Baugenehmigungsbehörde sehr gut gelungen ist. Flächen, die vormals als klassischer Flur vorhanden waren, dienen nun

Physiotherapie Katharina Erhard

Krankengymnastik-Praxis Katharina Erhard

Eschenstr. 10,
85464 Neufinsing
Tel. 08121-97 69 94
www.krankengymnastik-erhard.de

Krankengymnastik,
auch nach Bobath
(bei Schlaganfällen, Parkinson,
Multipler Sklerose)
funktionelle Schmerztherapie
Elektrotherapie
Matrixrhythmustherapie
Extension
Rückenschule
Massage
Naturmoor
Hausbesuche

als Differenzierungsfläche, die mit mobilen Wänden flexibel teilbar ist. Diese Lernbereiche eignen sich hervorragend für neue pädagogische Konzepte. Um weiterhin allen Interessierten das Fach Haushalt und Ernährung zu bieten, findet im Anbau auch eine weitere Schulküche Platz. Der Zweig „Soziales“ erfreut sich zunehmender Beliebtheit. Das Kochen von Spätzle, Gemüsepfanne, Apfelstrudel und Co. will gelernt sein. Dem entsprechend ausgeschöpft sind die Kapazitäten der bestehenden Schulküche.

Auch Magnetismus, der Stromkreislauf und die Gravitation werden den Mädchen und Buben künftig im Neubau nähergebracht. Der bisherige Raum für das Fach „Natur und Technik“ (ehemals PCB) wird saniert und der offenen Ganztagschule (OGS) zugeteilt. Die Anmeldungen hierfür steigen nämlich stetig.

Sekretariat, Schulleitung und



Foto: GE

Lehrerzimmer sollen im Bestandsgebäude zu einem Verwaltungskomplex im 1. OG im Osttrakt zusammenkommen. Der Weg dorthin ist für Eltern und andere Besucher über die Treppe nahe am Haupteingang schnell geschafft. In die ehemaligen Räume der Verwaltung an der Aula zieht dann die Schulsozialarbeit ein.

Das wichtige Thema Barrierefreiheit wird durch einen Aufzug im Neubau und einen

Hublift im UG des Westtraktes eine gute Lösung erfahren. Hierdurch wird künftig fast das gesamte Schulgebäude bis auf UG und OG des Nordtraktes barrierefrei zu erreichen sein. Das geplante Raumprogramm beansprucht insgesamt 5.878 m², davon fallen ca. 2.113 m² der Erweiterung zu. Grob geschätzt liegen die Kosten für das Projekt bei ca. 10 Millionen Euro. Hinzu kommen noch die Außenanlagen. Mit

der beschriebenen Flächenstudie beantragt die Gemeinde Finsing nun die schulaufsichtliche Genehmigung und die Fördermittel in Höhe von rund 5,7 Mio Euro. Bis der Anbau 2025 fertiggestellt ist, drängt die Zeit, um Fach- und Detailplanungen auszuarbeiten, die Baugenehmigung einzuholen und schließlich die Baumaßnahme auszuschreiben, zu vergeben und auszuführen.

Gemeinde Finsing



Haus & Technik GmbH

Elektrotechnik

**Meister- und Innungsfachbetrieb
für Neubauten und Sanierungen**

**Photovoltaikanlagen • Antennen + Satellitenanlagen
Daten + Netzwerktechnik**

Büro Neufinsing

Erdinger Straße 9c, 85464 Neufinsing

Tel. 0 81 21 / 97 39 50

Fax 0 81 21 / 97 39 49

info@haus-und-technik.com

Büro München

Fürstenrieder Str. 196, 81377 München

Tel 0 89 / 74 16 00 82

Fax 089 / 74 16 05 24

info@haus-und-technik.com

www.haus-und-technik.com



Trockenrasen

Foto: AKNU

Neuching Wenn man durch unsere schöne Umgebung in der VG Neuching spaziert oder fährt, genießt man die Vielfalt der Natur. Dabei kommt man unweigerlich an zahlreichen Wirkungsstätten des AKNU vorbei. So grün und abwechslungsreich sah es hier nicht immer aus. Seit der Arbeitskreis Natur und Umwelt in Neuching 1985 gegründet wurde, hatte er sich zum Ziel gesetzt, den Kahlschlag, der durch die Flurbereinigung entstanden war, zu korrigieren und die ausgeräumte Landschaft in eine belebte Heckenlandschaft zurück zu verwandeln. Das ist der Zustand, den wir heute haben.

Unverzichtbar und seit nahezu 40 Jahren aktiv

Diesem Ziel ist der AKNU in den langen Jahren seines Bestehens ein ganzes Stück näher gekommen. Mit mehr als 40 Pflanzmaßnahmen und über 50.000 gepflanzten Bäumen und Sträuchern kann sich der kleine Verein sehen

lassen. Das Landschaftsbild in Neuching ist nachhaltig geprägt worden durch die zahlreichen Flurhecken und Gehölze, die 25 Biotope und zwei Trockenwiesen. Es gibt kaum eine Stelle im Gemeindegebiet, von der aus man nicht mindestens zwei AKNU-Pflanzungen sehen kann. Zu den landschaftsgestalterischen Maßnahmen gehört auch das Zurückschneiden alter Weiden zu Kopfweiden und deren Pflege, sowie Bachbegrünungen, Straßenrandbepflanzungen und Pflanzungen in Strommastenbereichen. Außerdem ist das Gemeindegebiet mit Nistkästen für Meisen, Eulen, Steinkauz und Fledermaus sowie Sitzstangen für Greifvögel versorgt. Nicht zu unterschätzen ist auch der Pflegeaufwand bei den zahlreichen Flurhecken. Die Grundstücke, auf denen der AKNU tätig ist, sind zum größten Teil von den Landwirten der Gemeinde verpachtet oder dem AKNU zur Verfügung gestellt. Die letzte Großpflanzung mit knapp 1700 Bäumen und

37 Jahre AKNU – Arbeitskreis Natur und Umwelt

Die Welt ist noch zu retten.

Wir haben schon mal angefangen. Martin Lanzl



Foto: Sabine Drexler

Die größte Aktion des AKNU: Pflanzung der 5 km langen Birkenallee von Tratmoos bis zur Kreuzung Eicherloh
Foto: Sabine Drexler

Sträuchern entstand 2010 am Kreuzberg auf einem Grundstück, das der AKNU dank großzügiger Spenden- und Preisgelder erwerben konnte.

Attraktive Lebensräume für Mensch und Tier

Was unserer Spezies gefällt, ist für die heimische Tierwelt unverzichtbar. Wer sich in den frühen Morgenstunden in die

Natur begibt, begegnet vielen Tieren unterschiedlichster Arten. Und auch viele, die verdrängt wurden, sind wieder da.

Neben wilden Tieren am Boden bereichert die Fauna auch unterschiedlichste Vogelarten. Man genießt die Ruhe und kann sich auf die Natur konzentrieren. Es lohnt sich zudem, auch die Aufmerksamkeit den kleinen Arten zu schenken. Bei uns gibt



Besuch der Wildtiertränke

Foto: Gesine Goetz



Augenmerk auf die Kleinsten gerichtet.

Foto: Riermeier/AKNU

es wieder zahlreiche Insekten und Amphibien zu bestaunen, aber auch zu schützen. Es gilt Ihre Lebensräume zu erhalten und auszubauen.

Achtsamkeit ist der erste Schritt

Man kann nicht früh genug damit beginnen, die Sensibilität für die Natur in unseren Kindern zu wecken. Hier arbeitet der AKNU seit vielen Jahren mit den Organisatoren/innen des Ferienprogramms zusammen und bietet in diesem Rahmen Exkursionen an, die sehr informativ sind und auch gerne angenommen werden.



Jeder gelbe Punkt bezeichnet einen Einsatzort des AKNU.
Erstellt in Google Maps.

Heute und in Zukunft



v.l.n.r.: Martin Lanzl, Georg Lupperger, Joseph Lichtmanegger, Gesine Goetz, Josef Fellermeier, Martin Koschewa, Gabriele Hafner, Otto Neumayr, Georg Weber, Konrad Graßl, Ewald Maier, Maria Riermeier

Foto: Sabine Drexler

Unter neuer Leitung

Mit einem Dank an alle Mitglieder, die durch jahrzehntelange konstante Mitgliedschaft, durch Spenden oder Pachtverträge, durch unermüdete Mithilfe mit Spaten und Hacke den Arbeitskreis unterstützt haben, schloß am 12. März diesen Jahres der bis dato 1. Vorsitzende Josef Fellermeier seinen Bericht. Dreizehn Jahre führte er den Verein, der sich auch dadurch auszeichnet, dass fast alle Gründungsmitglieder noch mit dabei sind, aber auch neue Mitglieder aus jüngeren

Generationen den Verein bereichern.

Mit Martin Koschewa konnte der Arbeitskreis einen sehr erfahrenen 1. Vorsitzenden in die Spitze wählen, dem es sicherlich gelingen wird, mit Unterstützung des Vereins künftige Ziele in die Tat umzusetzen.

Josef Fellermeier teilte mit, dass es in den letzten beiden Jahren gelang, zwei neue Pachtverträge zu schließen. Der AKNU kümmert sich künftig auch um ein 12 000 Quadratmeter großes Gebiet am Kreuzberg und um weitere 6000 Quadratmeter in der

Nähe des Lüßer Weihers. Damit stehen im Neuchinger Gemeindegebiet insgesamt rund 15 Hektar unter der Obhut des Arbeitskreises.

Kooperation mit Landwirten

Momentan ist die fühlbare Akzeptanz bei den Landwirten leider nicht so gut, was im Gespräch und auch durch unsensible Rodungen von Pflanzungen zum Ausdruck kommt. Jetzt hofft das Gründungsmitglied Martin Lanzl auf weitere Grundstücke, die der Verein erwerben könnte, um einer Rückführung zum Maisacker nach Ablauf der Pachtzeit, vorbeugen zu können. Grundstücke sind rar und die Bereitschaft der Landwirte zum Naturschutz nimmt mit der Verdienstmöglichkeit durch den Anbau zur Biogasverwertung ab.

Anton Euringer, Leiter der Unteren Naturschutzbehörde und langjähriger Begleiter des Vereins, ermutigt die Mitglieder zum Weitermachen. Der Arbeitskreis Natur und Umwelt Neuching ist überall präsent, und die Rückschläge sind eher klein,

gemessen an der Bilanz an entstandenem Lebensraum für Pflanzen und Tiere. Das Interesse am Verein freut sich zudem großer Beachtung und das Verantwortungsgefühl ist generationsübergreifend. Das Mitpacken ist in diesem Verein keine Worthülse und jede Hand unterstützt das Ergebnis jeder Aktion. Wenn Sie gerne mit dabei sein und den Verein unterstützen möchten oder gerne mehr Informationen hätten, dann können Sie gerne Kontakt mit dem AKNU aufnehmen:



Martin Koschewa
Quellenweg 2a
85467 Oberneuching
info@aknu.de

Sabine Drexler/Gesine Goetz ■



Pflanzaktion Wildhölzl. Foto: AKNU

Lokale Unternehmen vernetzt – bis nach Jordanien

CEO Oliver Gebert (Rockware) reist in den Nahen Osten

Amman Die Beziehungen zwischen Deutschland und Jordanien sind schon seit vielen Jahren freundschaftlich geprägt, und Deutschland ist vor allem im Warenaustausch einer der wichtigsten Partner des Landes im Nahen Osten. Seit 63 Jahren pflegt Deutschland Entwicklungsbeziehungen mit Jordanien, um das Land vor allem in Bezug auf Wasser, Berufsbildung und Beschäftigung zu unterstützen. So ist es nicht verwunderlich, dass ein Mitglied unserer BDS-Vorstands eine Verbindung zu Jordanien hat, nämlich durch die Mitarbeiter, die für das Unternehmen Rockware tätig sind. Die Firma Rockware beschäftigt schon seit ih-

rer Unternehmensgründung Mitarbeiter*innen aus der ganzen Welt, wovon Beschäftigte und Unternehmen gleichermaßen profitieren. Durch diese Zusammenarbeit war die Firma auch der Deutsch-Jordanischen Hochschule „German Jordanian University, GJU“ als potentieller Arbeitgeber für ihre Absolvent*innen bekannt. Die Universität, deren Lehrpläne sich an deutschen Fachhochschulen anlehnen, ist das größte deutsche Hochschulexportprojekt mit Fokus auf Ingenieurs- und Betriebswissenschaften und hat ihr Angebot kürzlich um ein Dekanat für Innovation, Technologietransfer und Unternehmenserschaft erweitert.



Oliver Gebert (l.) und Universitäts-Präsident Dr. Aladdin Al-Halhouli (r.) unterzeichnen den Kooperationsvertrag. (Foto: GJU)

Anlässlich der Einweihung dieses Dekanats reiste Rockware-Geschäftsführer Oliver Gebert ins Land und nahm neben dem Festakt auch an einer Podiumsdiskussion teil, um aus Sicht eines ausländischen Investors über Themen wie Entrepreneurship und Innovation in Jordanien zu sprechen. Außerdem wurde im Zuge der Veranstaltung ein Kooperationsvertrag zwischen der GJU und Rockware unterzeichnet. Ein Messebesuch und die Besichtigung eines SOS-Kinderdorfes in Amman, in dem junge Vollwaisen auf ihrem Weg ins Berufsleben begleitet werden, gaben dem Unternehmer weitere Eindrücke vom Leben und der Wirtschaft in Jordanien.

Die Bevölkerung Jordaniens besteht zu über 60% aus Menschen im Alter unter 30 Jahren. Jährlich strömen über 100.000 junge Jordanier*innen auf den Arbeitsmarkt, das Land kann jedoch meist nur knapp die Hälfte mit neuen Arbeitsplätzen bedienen. Entsprechend groß ist das Interesse des Staates, Firmen aus dem Ausland für die gut ausgebildeten jungen Menschen zu gewinnen. Da hierzulande ein großer Mangel an Fachkräften herrscht, ist durch die Zusammenarbeit allen geholfen. Dass das Modell funktioniert, zeigt die Firma Rockware: Teamgeist und Kompetenz der Beschäftigten aus aller Welt bedingen sich gegenseitig und schweißen zusammen. SV



Bei einer Podiumsdiskussion in Amman am 8. Juni 2022 traf Oliver Gebert (2.v.r.) auf Bundeswirtschaftsminister Robert Habeck (3.v.l.). (Foto: GJU)

Dämmstoffe • Dach- und Wandsysteme

SADLOWSKY

Produktions- und Vertriebs GmbH

Unser Service
Beratung und Planung
Just-in-Time Lieferung
individuelle Produktion

Unsere Leistungen
CNC-Bearbeitung . Dachdämmung
Einschweißen . Fassadendämmung
Gefälledach . Kaschieren
Schalldämmung . Stanzen
Schneiden & Spalten

Unsere Produkte
Hartschaumplatten . Steinwolle
Hinterlüftete Fassaden
Sickenfüller

www.sadlowsky.de

SADLOWSKY Produktions- und Vertriebs GmbH
Birkenstraße 31 85467 Niederneuching
Telefon: +49 8123 9322-0 Telefax: +49 8123 9322-99
E-Mail: info@sadlowsky.de





Mit AXA-Versicherungen bestens abgesichert

Reiner Geier und sein Team betreuen Sie in Finsing und Umgebung

Neufinsing Den besten Versicherungsschutz für unsere Kunden ermöglichen und sie bei allen Fragen und Schadensfällen optimal betreuen – das machen wir uns schon seit elf Jahren zur Aufgabe. Bereits seit 2011 in Dorfen und seit 2012 in Fraunberg und nun auch seit 2020 in Neufinsing stehen wir für den besten Rundumschutz durch AXA-Versicherungen.

Die Öffnungszeiten im Büro in Finsing sind von Montag bis Freitag, 9 - 12 Uhr. Selbstverständlich stehen wir für unsere Kunden auch am Nachmittag oder Abend zur Verfügung. Wir sind stets bemüht, auf die Wünsche unserer Kunden einzugehen. Deswegen lassen sich Termine außerhalb der Öffnungszeiten ohne größere Umstände vereinbaren.

Intensive und individuelle Betreuung wird auch in unserer



AXA-Zweigstelle in Finsing groß geschrieben. Nach der kräftezehrenden Pandemiezeit freut sich unser gesamtes Team auf persönlichen Kundenkontakt. Unser bisher siebenköpfiges Team vergrößert sich ab September 2022 noch um einen Auszubildenden. Wir alle freuen uns darauf, Sie in unseren Büroräumen oder bei

Ihnen zu Hause begrüßen und beraten zu dürfen. Denn um entspannt in die Zukunft blicken zu können, sollte man sich bestmöglich absichern. Nur dann ist finanzielle Sicherheit garantiert. Zu dieser Absicherung gehört insbesondere der Schutz gegen unvorhersehbare Risiken, wie schwere Krankheiten, Unfälle und die daraus

entstehenden Beeinträchtigungen. Außerdem bieten wir durch eine Existenzschutzversicherung sowie spezielle individuelle Lösungen für Berufsunfähigkeits- und Risikoversicherung flexiblen Schutz. Egal, ob für privat, gewerblich oder öffentlichen Dienst – AXA-Versicherungen gibt es für jeden passend zugeschnitten.



**Besuchen Sie uns gerne in unseren Büroräumen.
Wir freuen uns auf Sie !**

**Ihr zuverlässiger Partner für Versicherungen,
Vorsorge und Kapitalanlagen.
Sprechen Sie uns gern an !**

AXA Generalvertretung Reiner Geier
Erdinger Str. 2 · 85464 Neufinsing
Tel.: 08121 7718071 · Agentur.Geier-Finsing@axa.de



Ich wollt ich wär (k)ein Huhn



Geboren, um ausgebeutet zu werden

Größer, gelber, billiger – ist vieler Konsumenten krude Vorstellung vom perfekten Angebot an Hühnereiern. Und dann reiht sich noch die Industrie zu diesen Anforderungen hinzu. Was daraus folgt, sind bedauernswerte gefiederte Kreaturen, die geboren wurden, um ausgebeutet zu werden, unter widrigsten Umständen Höchstzahlen an Eiern zu produzieren, und die letztlich nach einem kurzen, qualvollen Leben mit ihrem geschundenen Körper getötet noch einen weiteren Nutzen bringen sollen.

Mit dem Gewissen vereinbarte Kehrtwende

Hierfür schämen sich mittlerweile viele Verbraucher und sind bereit, einen vernünftigen Preis für qualitativ hochwertige Eier aus artgerechter Tierhaltung zu bezahlen. Vollerorts sieht man Bauwägen mit einer fröhlich pickenden

Hühnerschar, die gackernd den natürlichen Trieben nach einem Bad im Sand und eifrigem Scharren nachgehen. Zudem sind hier Verkaufshäuschen, bei denen es Freude macht zu kaufen. Rund um die Uhr. Auch Hofläden erfreuen sich großer Beliebtheit mit ihrer guten Qualität.

Eigene gerettete Hühner aus Massentierhaltung

Immer öfter reift der Wunsch nach einer eigenen Hühnerschar. Wenn genügend Platz im Garten vorhanden ist, dieser mit einem Zaun umgeben und ein raubtiersicherer Stall geboten werden kann, dann könnte der Wunsch schnell Wirklichkeit werden. Das nötige Wissen um die Geflügelhaltung sollte man sich jedoch aneignen, um den Tieren nicht zu schaden. Die Überlegung, ausgemergelte Legehühner aus ihrer Pein zu befreien, ist wert, in die Tat umgesetzt zu werden.

Ein Verein wie beispielsweise **Rettet das Huhn e.V.** übernimmt ausgediente Legehennen aus Massentierhaltungen und vermittelt sie an tierliebende Menschen, die diesen Tieren ein artgerechtes, erfülltes Hühnerleben schenken möchten.

Eine Erfolgsstory

Bei Sylvia Nier, einer erfahrenen Tierschützerin in Oberneuching, tummelt sich eine kleine Hühnerschar aus dieser Tierrettung im Garten. Sie erzählte uns von ihren Eindrücken über die Entwicklung der armen Wesen sowie deren Verwandlung im Zeitraum weniger Wochen zu einer offensichtlich fröhlichen Hühnerschar. Am auffälligsten war zuerst die äußere Veränderung. Abgezehrt, kahl, mit hängendem Kamm und traurigen, verschüchternen Augen brachte Frau Nier sie zu sich nach Hause. Unter Einbezug von tierärztlichem Rat päppelte sie die Hühner für-



sorglich hoch und konnte sich an der äußeren Verwandlung erfreuen. Die nackten Stellen wichen einer anfangs spärlichen Befiederung und langsam verflogen die Selbstaufgabe und Angst. Es sind soziale, intelligente Wesen. Mit jedem Tag wurden die Hühner zutraulicher. Sie legten letztlich ihre panische Scheu ganz ab und genießen Aufmerksamkeit. Die Lebensfreude kehrte zurück. Vorteilhaft ist hier die Bestechlichkeit der Hühner mit Leckereien.

Wenn man sich mit ihnen befaßt, erkennt man genau, wie individuell sich jedes Tier verhält. Von blitzgescheit bis schusselig ist in der Schar alles vertreten. Liebenswert sind sie alle und man kann sich an ihrer Vitalität erfreuen. Belohnt wird die Mühe und Aufmerksamkeit zudem mit köstlichen Bio-Eiern und dem guten Gefühl, alles richtig gemacht zu haben.

Sabine Drexler/Sylvia Nier ■ www.rettet-das-huhn.de



Kontakt :
Sylvia Nier
über



© Sabine Drexler



NEUGESTALTUNG VON GÄRTEN
UMGESTALTUNG VON GÄRTEN
NATURSTEINARBEITEN
GARTENPLANUNG
GARTENPFLEGE
PFLANZUNGEN
ZAUNBAU

... EXPERTEN FÜR IHREN GARTEN



Am Isarkanal 2 mobil 0175 4890444 www.hl-gartendesign.de
85464 Neufinsing fon 08121 2537211 info@hl-gartendesign.de





Über Markisen lacht die Sonne. Unter einer markilux lacht das Leben. Stunden entspannter Erholung oder das Zusammensein mit der Familie und Freunden, es sind kostbare Momente, in denen sich Ihr Leben draußen abspielt. Designmarkisen von markilux spenden nicht nur Schatten, sie eröffnen neue Möglichkeiten, das Leben zu genießen. Sie bieten Schutz an heißen Tagen und schaffen eine behagliche Atmosphäre, auch wenn die Sonne längst untergegangen ist. Die Entscheidung für eine markilux Designmarkise ist eine Entscheidung für beste Qualität „Made in Germany“ – und für viele unbeschwerte Stunden draußen im Freien.

markilux
Die Beste unter der Sonne

**Wir freuen uns auf Sie
und beraten Sie gern:**

BRANDHUBER GmbH
Fenster- und Rollladenbau
Gewerbering 12 · 84405 Dorfen
Telefon 08081 / 21 42
Telefax 08081 / 45 33

 **BRANDHUBER**

Gewerbering 12, 84405 Dorfen, Tel. 0 80 81/21 42

Markisen &  Markisenneubespannung

**Fenster • Rollläden • Sonnenschutz • Garagentore
Insektenschutz • Reparatur-Service • Terrassendächer**

www.fenster-rolladen-brandhuber.de

Kulturverein Neuching e.V.

„Neichinger Lachnacht“

Neuching **Nach dem großen Erfolg im letzten Jahr gib es heuer die 2. Neichinger Lachnacht!**

Am **Samstag, 2. Juli 2022** sind vier beliebte Musik-Kabarettisten eingeladen, um einen unterhaltsamen und lustigen Abend zu veranstalten.

In diesem Jahr begrüßen wir **CLAUDIA PICHLER HORST EBERL DA BERRER und WEIHERER**

Jede(r) Künstler(in) präsentiert ca. 45 Minuten aus den aktuellen Programmen und stellt auch einige der besten

Nummern aus den vergangenen vor.

Restkarten (sofern noch verfügbar) gibt es in **STEFFIS DORFLADEN** in Niederneuching und beim **ALTEN WIRT** in Oberneuching oder unter www.kulturverein-neuching.de

Für Verpflegung wird bestens gesorgt.

WENHARD-HOF
Kirchenstraße 3,
85467 Niederneuching

Beginn 18:30 Uhr,
Einlass 17:30 Uhr

Theater 2022 – „Mucks Mäuserl Mord“

Wir freuen uns auf unsere Theateraufführungen im Oktober. Mit dem diesjährigen Stück soll ein Schwank mit dem Titel „MUCKS MÄUSERL MORD“ aufgeführt werden. Es ist ein 3-Akter von Ralph Wallner.

Worum geht's ?

Rote Gummistiefel! Das war das Auffälligste, das dieser seltsame Gast anhatte, der am Abend zuvor in der Gaststube vom „Roten Raben“ saß. Und niemand fand ihn sympathisch. Weder die neue Kellnerin, der eifernde Schankknecht, der geschäftstüchtige

Dorfwirt, noch dessen resolute Schwester. Und nun ist der ominöse Gast verschwunden. Die patente Pfarrersköchin Mucki und die weniger patente Mesnerin Mausli, die im Vorratskeller der Dorfwirtschaft eigentlich nichts zu suchen haben, entdecken die Gummistiefel und riechen Mord. Der Detektivinstinkt ist geweckt. Und die Liste der verdächtigen Personen wird immer länger. Aber, pssst, immer schön mucksmäuschenstill, sonst scheucht man noch den Mörder auf.

Aufführungen finden am 2., 3. und 4. Oktober-Wochenende statt!

Red ■



Die machen ja allerhand !

Gemeinde Finsing

FFW-Finsing:

1. Kdt. Martin Kneissl
FF-Finsing@t-online.de

FFW-Eicherloh:

1. Kdt. Dominik Halbritter
kommandanten@
feuerwehr-eicherloh.de

Gemeinde Neuching

FFW-Oberneuching:

1. Kdt. Alex Frauendorfer
frauendorfer-alex@web.de

FFW-Niederneuching:

1. Kdt. Stefan Mayer
info@ff-niederneuching.de

Gemeinde Pliening

FFW-Gelting:

1. Kdt. Michael Kneißl
kontakt@ffwgelting.de

FFW-Pliening:

1. Kdt. Christian Erl
info@ffw-pliening.de

FFW-Landsham:

1. Kdt. Jörg Franz Schöbel
info@ffw-landsham.de

gesucht und
gefragt:

Freiwillige(r)
Feuerwehrmann/
Feuerwehrfrau

Team Michael Waldinger

Der Erfolg ist der Verdienst der Mitarbeiter

Nach 2-jähriger Unterbrechung konnte das Team endlich mit einer gemeinsamen Mitarbeiterveranstaltung starten.



Neben einem Rückblick auf die letzten beiden Geschäftsjahre und einem Ausblick für das bevorstehende Jahr, bedankte sich der Geschäftsführer Michael

Waldinger bei den Mitarbeitern ganz besonders, dass alle Herausforderungen, die die Corona-Pandemie zusätzlich mit sich gebracht hat, versiert

abgewickelt wurden. Mit einer erfolgreichen und qualifizierten Ausbildung in den Berufen als Maler und Lackierer, Raumausstatter und Bodenleger hat sich

die Michael Waldinger GmbH bereits einen aner kennenden Namen unter Ausbildungsbetrieben gemacht.

Aber nicht nur in der Ausbildung, sondern auch in der Weiterbildung seiner Mitarbeiter setzt das Unternehmen auf eine vielfältige Bildung.

Die Förderung von fachlichen Kompetenzen und die Unterstützung in der persönlichen Entwicklung ist im Unternehmen ein wichtiger Punkt der Mitarbeitergewinnung und -zufriedenheit. So konnten sechs langjährige Mitarbeiter bei der Jahresauftaktveranstaltung für ihre Unternehmenstreue geehrt werden. In Feierlaune waren: Nicole Scharl (15 Jahre), Tanja Wagner, Manuela Stoiber, René Hentschel, Thomas Hieber und Christian Gnädig (alle 10 Jahre).

Das Unternehmen ist auf der Suche, nach Mitarbeitern, die den Team-Gedanken (mit)leben wollen und ihren Beruf mit Leidenschaft ausfüllen.

Farben · Stoffe · Böden

Die Profis im Handwerk für's Wohnen.

Michael Waldinger GmbH

Neufinsing: Am Isarkanal 2 | (08121) 9867400

München: Metzstr. 5/Weißenburger Platz | (089) 481766

info@waldinger.team · www.waldinger.team

Wir suchen Dich!

Maler
Bodenleger
Raumausstatter

Bewirb Dich jetzt!

WALDINGER

wohnen • leben • wohlfühlen

Weil sich's gemeinsam einfach leichter geht

Kleine Spazierstunden mit Freunden, Bekannten und solchen, die es werden wollen

Finsing Gemütliche Bewegung an der frischen Luft, die Umgebung beobachten und die Seele baumeln lassen – was sich während der Zeit der Schließung von Sportstätten zunächst als alternative Bewegungsmöglichkeit anbot, hat sich bei vielen Menschen inzwischen im Alltag etabliert: Der Spaziergang. Wer gerne in Gesellschaft spazieren geht, kann sich seit März diesen Jahres einer Gruppe von Spaziergängerinnen und Spaziergängern anschließen, die im 2-Wochen-Rhythmus immer mittwochs um 14.30 Uhr zusammenkommt.

Die Gruppe, die sich aus neuzugezogenen und alteingesessenen Männern und Frauen zusammen setzt, trifft sich auf Einladung von Seniorenreferentin Gertrud Eichinger meistens an der Kapelle in Neufinsing, demnächst aber auch im Ortsteil Finsing am Maibaum. Von dort aus wird durch die Ortsteile spaziert. Man nimmt sich entweder ein festes Ziel vor oder bleibt auch einfach einmal an einem Gartenzaun stehen und fachsimpelt mit den stolzen Besitzern über deren Blumenpracht. Kleine Highlights der vergangenen



Wochen waren der Obstgarten von Konrad Buchmann und das neu eröffnete Bauamt in den ehemaligen Räumlichkeiten der Apotheke am Rathausplatz, die begeistert unter die Lupe genommen wurden. Die trainierteren aus der Gruppe legen auf dem Rückweg oder der Hälfte der Spazierrunde oft noch eine Verlängerung ein. So kommen alle auf ihre Kosten, sowohl der versierte Spaziergänger als auch derjenige, der auf eine Gehhilfe angewiesen ist und nur kürzere Strecken bewältigen kann. Am Ende kehrt die Gruppe in der Regel zu Kaffee, Kuchen oder Eis ein und lässt den Nachmittag entspannt ausklingen.

Die kommenden Spaziergänge finden am 22.06.2022 (Treffpunkt voraussichtlich Maibaum in Finsing), 6.7. (Treffpunkt Kapelle) und am 20.07.2022 (Treffpunkt Finsing) statt. Dann wird die

Gruppe nach der Sommerpause wieder ab dem 21.09.2022 zusammenkommen, vorbehaltlich privater Spazierstunden im August ;-). Stoßen Sie doch einfach einmal unverbindlich dazu und spazieren, beobachten, lauschen oder ratschen Sie mit. Die Termine werden regelmäßig auch im Gemeindeblatt veröffentlicht. GE/SV



Sitzgelegenheiten gesucht – helfen Sie mit!

Ob beim Arbeiten, beim Sport oder auch beim Spazierengehen – Pausen sind wichtig, um durchzuschlafen, nachzudenken oder einfach zu genießen. Dies wurde auch der Spaziergruppe auf ihren Touren durch Finsing immer wieder bewusst. Um die nächste Sitzgelegenheit in Finsing schnell und unkompliziert finden zu können, soll eine Karte eingerichtet werden, in der alle öffentlich nutzbaren Sitzbänke markiert sind. Hierfür wird Ihre Hilfe benötigt: Schicken Sie bitte ein Foto oder eine Wegbeschreibung an die Seniorenreferentin Gertrud Eichinger, per Mail an info@gertrud-eichinger.de oder per Post in den Briefkasten im Pfarrer-Eitlinger-Ring 5.

Wer möchte, kann den Standpunkt der gefundenen Parkbank auch gerne auf einer virtuellen Karte (z.B. <https://geoportal.bayern.de/bayernatlas/>) markieren und das Bildschirmfoto zusenden. Vielen Dank für Ihre Mithilfe! GE/SV



Die Bauverwaltung ist umgezogen!

In den Räumen der ehemaligen Apotheke werden Bürgerinnen und Bürger wieder bedient. Allerdings nicht mit Aspirin, Ibuprofen oder Schüssler Salze. Seit dem Umzug der Rathaus-Apotheke im Sommer 2020 stand der Geschäftsraum im Erdgeschoss des Rathauses leer. Nun ist dort wieder Telefon, Stimmengewirr und Tastaturgeklimper zu hören. Das Bauamt der Gemeinde Finsing ist eingezogen.

Betritt man das neu renovierte Büro durch die Eingangstür an der Nord-Ost-Ecke des Rathauses, empfängt es einen hell und freundlich. Ein Tresen bildet gemeinsam mit sogenannten Baffels einen kleinen Empfangsbereich. Baffels sind stoffbespannte Absorberplatten, die über Stahlseile an Decke und Boden fixiert sind.



(v.r. Bürgermeister Max Kressirer mit Bauamtsleiter Patryk Kitel und Team: Sabrina Horneck, Pascal Schneider und Maximilian Rothkopf)

Bauanträge wandern künftig direkt über den Tresen. Bei Bedarf gehen Besucherinnen und Besucher um den Tresen

herum, um ihr Anliegen mit dem Personal am Arbeitsplatz zu besprechen. Sensible Themen werden in einem separaten Besprechungsraum abseits des offenen Büros geklärt.

Im Sommer 2021 wurde die Baugenehmigung für die Nutzungsänderung der ehemaligen Apotheke in Verwaltungsbüros erteilt. Gleich im Anschluss wurden Boden und Decke erneuert. Eine Trockenbauwand teilt einen Kopierraum für Plotter, Drucker und Bürobedarf ab. Neue Beleuchtung, gestrichene Wände und abgestimmte Möbel schaffen eine angenehme Arbeitsatmosphäre. Alle Aufträge wurden

an regionale Firmen vergeben. Die Kosten für den Umbau landeten insgesamt bei ca. 75.000 €.

Was mit dem alten Bauamt im 2. Obergeschoss im Rathausurm geschieht, ist noch nicht klar. Sehr wahrscheinlich werden wieder Arbeitsplätze entstehen. Die Gemeinde Finsing ist auf Wachstumskurs und dementsprechend wird die Mitarbeiterzahl im Rathaus langsam aber stetig steigen. Allerdings ist die fehlende Barrierefreiheit im Turm ein entscheidender Nachteil. Für das Bauamt konnte dies nun zufriedenstellend gelöst werden. Gemeinde Finsing



Claudia Werner
Tierheilpraktikerin für
Hunde, Katzen und
Pferde

Ulmenring 50, 85464 Neufinsing
Telefon mobil 0171 – 81 87 536
Termine nach Vereinbarung

Haus- u. Stallbesuche
für eine stressreduzierte Behandlung

Akupunktur - TCM
Horvi-Enzym-Therapie

**Besuchen Sie mich
auf meiner Homepage:
www.claudia-werner-thp.de**

Im Garten- und Landschaftsbau kommt es oft auf das Zusammenspiel im Team an – jeder Einzelne trägt mit seinem Wissen und seiner Erfahrung zum finalen Ergebnis bei.

Egal ob BauleiterIn, MaurermeisterIn, GärtnerIn, SchreinerIn oder BaggerfahrerIn. Ohne Teamwork geht hier nichts.

Auch du möchtest dein Wissen und deine Erfahrung in den Garten- und Landschaftsbau einbringen?

Dann bewirb dich jetzt
unter 08121-259255
oder per E-Mail (mail@virgens.info)



Beratungsstelle für Senioren

Finsing In der Beratungsstelle für Senioren wird das gesamte Leistungsspektrum für Pflegebedürftige koordiniert. Angefangen mit der Unterstützung bei der Beantragung eines Pflegegrades bis zur Organisation der häuslichen Pflege – unsere Mitarbeiter stehen Senioren und pflegenden Angehörigen bei der Vorbereitung und Organisation rund um die Pflege mit Rat und Tat zur Seite. Die Pflegestern Seniorenservice gGmbH verfügt über eine effiziente Vernetzung aller Angebote für Pflege-

bedürftige, um eine lückenlose Versorgung, angepasst an den jeweiligen Pflegebedarf, sicherzustellen. Wir beraten und agieren völlig neutral, das heißt, wir klären Sie unabhängig über sämtliche Angebote und Möglichkeiten auf.

Wir bieten Ihnen:

- ✓ Professionelle Beratung zu allen Themen, die Pflege betreffen
- ✓ Einen Hausbesuch, bei dem wir Ihren persönlichen Bedarf ermitteln
- ✓ Vernetzung mit Dienstleistern, wie z.B. ambulanter

Pflegedienst, Hausnotruf usw.

- ✓ Einen Mittagstisch in unserem Senioren Café
- ✓ Einkaufs- und Fahrdienste
- ✓ Unterstützung u. Schulung von pflegenden Angehörigen
- ✓ Organisierte, begleitete Ausflüge
- ✓ Aktivitäten, wie z.B. Spielenachmittage, Sitzgymnastik usw.
- ✓ Unterstützung bei Schriftverkehr und Umgang mit Behörden, Krankenkassen usw.
- ✓ Besuchsdienste
- ✓ Stets ein „offenes Ohr“ für all Ihre Anliegen

Betreutes Wohnen zu Hause

Unser Zuhause ist der Ort, an dem wir uns sicher und geborgen fühlen. Es ist wesentlicher Aspekt unserer persönlichen Geschichte, ein wichtiger Teil von uns. Damit Sie genau dieses Zuhause nicht aufgeben müssen, wenn die Bewältigung Ihres Alltags nicht mehr ganz so einfach ist, bieten wir unser „Betreutes Wohnen zu Hause“ an. Dies bedeutet, Sie bleiben selbstbestimmt in Ihren eigenen vier Wänden, bekommen aber Unterstützung für die Bereiche, die Sie alleine nicht mehr bewältigen können. Das Betreute Wohnen zu Hause ist nicht nur die ideale Lösung für Senioren, die zwar Hilfe benötigen, aber nicht in hohem Maße pflegebedürftig sind, sondern auch eine Entlastung für deren Angehörige.

Mittagstisch

Wir bieten in unseren Standorten Poing, Finsing und Oberding von Montag bis Freitag täglich einen offenen Mittagstisch für Senioren. In gemüthlicher Atmosphäre und vor allem in netter Gesellschaft können Sie Ihr Essen genießen. Viele Senioren nehmen dieses Angebot gerne und regelmäßig wahr. Nutzen auch Sie die Gelegenheit, „unter Leuten“ Mittag zu essen oder nehmen Sie Ihr 3-Gänge-Menü mit nach Hause. Wir bieten Ihnen:

- ✓ Ein schmackhaftes, frisches, ausgewogenes Essen
- ✓ Die Auswahl zwischen zwei verschiedenen Menüs
- ✓ Gäste, Besucher u. Angehörige sind herzlich willkommen.

Sprechstunde in Finsing: jeden Mittwoch von 9⁰⁰–11⁰⁰ Uhr und nach telefonischer Vereinbarung, Tel.: 08122/95834-20, Email: bwzh-oberding@pflegesterngmbh.de

Sprechstunde in Poing: Montag, Mittwoch und Freitag von 9:30 – 12:30 Uhr
Tel.: 08121 256 256,
E-Mail bwzh-poing@pflegesterngmbh.de




Pflege ist Vertrauenssache.

Die Pflegestern Seniorenservice gGmbH ist ein kommunaler Träger mit verschiedenen stationären, teilstationären und ambulanten Angeboten in der Versorgung von pflegebedürftigen Menschen im Osten und Südosten von München. Für unsere kleinen, familiären, vollstationären Einrichtungen in Anzing, Finsing, Grafing, Oberding und Poing suchen wir zum baldmöglichsten Zeitpunkt oder später:

- **Pflegeschulung** (m/w/d)
- **Pflegehilfskräfte** (m/w/d)
- **Betreuungskräfte nach §§ 43b, 53c SGB XI** (m/w/d)

Wir bieten Ihnen:

- ✓ kleine familiäre Einrichtungen mit 28 bis 40 Betten
- ✓ ein spannendes Arbeitsumfeld mit der Möglichkeit eigene Ideen umzusetzen
- ✓ eine offene Unternehmenskultur
- ✓ sorgfältige Einarbeitung
- ✓ Förderung von Weiterbildungen
- ✓ die Möglichkeit sich von einem firmeneigenen Osteopathen, Heilpraktiker und systemischen Coach kostenlos behandeln zu lassen
- ✓ überdurchschnittliche Vergütung (auch Weihnachtsgeld)
- ✓ zukunftsorientierter und sicherer Arbeitsplatz

Kommen Sie in unser kleines, junges und kollegiales Team!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, vorzugsweise per E-Mail an bewerbung@pflegesterngmbh.de
Für Informationen vorab steht Ihnen Bettina Meckl unter der Tel. 08121/76094-72 zur Verfügung.
Pflegestern Seniorenservice gGmbH | Rathausstr. 4 | 85586 Poing | www.pflegesterngmbh.de

Feiere den Sommer auf
kulinarische Weise.

Ein Hoch auf die
langen Tage!

Jeweils für 4 Personen

BAUERN Salat MIT SCHAFSKÄSE

- 4 Tomaten
- 2 rote Zwiebeln
- 1 Salatgurke
- 1 grüne Paprikaschote
- 3 Stengel Oregano
- 6 EL Zitronensaft
- je 1 Prise Salz, Pfeffer,
Zucker
- 7 EL gutes Olivenöl
- 200 g Schafskäse



LAUCHTARTE MIT KIRSCHTOMATEN

- 200 g Mehl
- 1 Prise Salz
- 6 Eier
- 120 g kalte Butter
- 1 TL Butter zum Einfetten der Form
- 400 g Lauch
- 200 g Kirschtomaten
- 100 g Zucchini
- 250 g Crème fraîche
- 1 Prise Pfeffer
- 1 Prise geriebene Muskatnuss
- getrocknete Chiliflocken

HIMBEERSORBET

- 750 g Himbeeren, TK aufgetaut
oder frisch
- 150 g Zucker
- 3 EL Zitronensaft



Urlaub auf dem Teller

BAUERN Salat MIT SCHAFSKÄSE

Arbeitszeit: ca. 20 Min. · Schwierigkeitsgrad: simpel

Die Zwiebeln schälen und in kleine Würfel schneiden, die Tomaten waschen, entkernen und in Spalten schneiden. Salatgurke waschen, in der Länge vierteln sowie in Scheiben schneiden. Paprikaschoten waschen, entkernen und in Streifen schneiden. Alles in eine Salatschüssel geben.

Oregano waschen und zerpflücken. Für das Dressing Zitronensaft, Salz, Pfeffer und Zucker verrühren. Das Öl darunter rühren. Salatzutaten und Dressing miteinander vorsichtig vermengen. Den Schafskäse in kleine Würfel schneiden und darübergeben und mit den Oreganoblättern, Oliven und Zitronenspalten garniert servieren.

LAUCHTARTE MIT KIRSCHTOMATEN

Arbeitszeit: ca. 90 Min. · Schwierigkeitsgrad: mittel

Den Backofen auf 180° vorheizen und eine Tarteform (28 cm Ø) einfetten. Das Mehl mit ½ TL Salz vermengen und auf der Arbeitsfläche aufhäufen. In die Mitte des Mehls eine Mulde bilden und 1 Ei hineingeben. Butter in kleine Flöckchen schneiden, am Rand rundum verteilen. Die Teigzutaten mit einem Messer zuerst durchhacken, anschließend mit den Händen durchkneten.

Den Teig anschließend mit einem Nudelholz ausrollen, in der Form auslegen und auch am Rand hochdrücken. Im unteren Drittel des Ofens die Form auf den Rost schieben und so den Teig 10 Min. vorbacken. Kurz abkühlen lassen.

Den Lauch längs einschneiden, waschen und putzen sowie in dünne Streifen schneiden. Ebenso die Zucchini waschen und putzen, in der Länge halbieren sowie in feine Scheiben schneiden. Die gewaschenen Kirschtomaten halbieren.

Lauch und Zucchinistücke auf dem Teigboden verteilen. Anschließend Crème fraîche und restliche Eier miteinander verquirlen, mit Salz, Pfeffer, Chili und Muskat würzen. Die Mischung über das Gemüse geben und die Tomatenhälften mit der Schnittfläche nach oben darauf verteilen. Abschließend wird die Tarte für weitere 40 Min. im Ofen fertig backen.



HIMBEERSORBET

Arbeitszeit: ca. 15 Min. · Schwierigkeitsgrad: simpel

100 ml Wasser mit dem Zucker aufkochen und 5 Minuten köcheln lassen, danach abkühlen lassen.

Die Himbeeren mit dem Zitronensaft pürieren und anschließend durch ein Sieb passieren. Unter das Himbeerpüree den Zuckersirup rühren. Für mindestens 4 Stunden in den Gefrierschrank geben. Wichtig ist, dass das Sorbet nach jeweils 60 Minuten mit einer Gabel durchgerührt wird.

Theatergeschehen im Gemeindegebiet

Heimat- und Volkstrachtenverein Goldachtaler Eicherloh

Eicherloh Eigentlich wäre es das perfekte Timing gewesen: Passend zur Kommunalwahl 2020 hatte der Heimat- und Volkstrachtenverein Goldachtaler Eicherloh ein Theaterstück geplant, das sich auch mit diesem Thema beschäftigt.

Über das Stück

In WÄHLEN SIE FRANZ KRAKAUER, aus der Feder von Toni Lauerer, lässt sich ein Metzgermeister – eben besagter Franz Krakauer – als Bürgermeisterkandidat aufstellen, da er der Meinung ist, einen besseren Job als der Amtsinhaber machen zu können. Unterstützt wird er dabei von seinem besten Spezl, der ihm auch einen Wahlkampfmanager vermittelt. Dieser wiederum soll ihn in politische Geschicke ein-

führen. Doch bei einer Probeversammlung, wo er das neu gewonnene Wissen umsetzen möchte, gerät einiges aus dem Ruder.

Aufgeschoben ist nicht aufgehoben

Die Premiere zu diesem Stück konnte noch 2020 stattfinden, ehe aufgrund von Corona weitere Aufführungen verhindert wurden. Jedoch im Mai 2022 wurde das lustige und unterhaltsame Stück des Autors Toni Lauerer nochmals an fünf Spieltagen im Bürgerhaus Eicherloh gespielt. Die Erwartungen wurden erfüllt und das Theater war gut besucht. Bei einer deftigen, bayrischen Brotzeit und kalten Getränken hatten die Zuschauer offensichtlich einen vergnüglichen und kurzweiligen Abend. *FH*



Theaterkastl Neufinsing

Neufinsing Auch das Theaterkastl Neufinsing kommt nun endlich zum Zuge.

30-jähriges Jubiläum ohne Feier in 2020

Anlässlich des 30-jährigen Jubiläums sollte bereits 2020 **WOB-BABA-LUBA** gespielt werden. Das Stück wurde bereits 2005 – zum 15-jährigen Bestehen – aufgeführt und sollte nun wieder die Turnhalle der Schule Finsing füllen.

Grünes Licht: alles auf Neustart

Nun können die Planungen endlich starten und die junge Truppe macht sich auf, mit den Proben zu beginnen.

Darum geht es im Stück:

Wir versetzen uns zurück in die Zeit gegen Ende der 50-er

Jahre: Die entbehrungsreiche Nachkriegszeit ist überstanden. Der Petticoat ist genauso „in“ wie die Jeans, Sakkos werden ebenso getragen wie Lederjacken. Man geht in den Zirkus Krone zum Catchen, aufs Oberwiesenfeld zu den Sandbahnrennen oder trifft sich einfach auf der Straße. Im kleinen Münchner Friseursalon von Frau Glanz verabredet sich regelmäßig eine Jugendgang – Blosn – um die gemeinsame Freizeitgestaltung zu besprechen. Anführer dieser Gruppe ist Casablanca, dessen Wort alle folgen, bis ein Mädchen aus Hinter-Freising bei Frau Glanz zur Untermiete einzieht und einiges auf den Kopf stellt.

Wann und wo?



Gespielt wird traditionell in den Herbstferien ab dem 28. Oktober immer freitags, samstags und sonntags. *FH*



NEU • PERFEKT • CHIC • FRISCH • EN VOGUE

Alles auf Start: SP Friseure Am Wiegenfeldring 7



Gewohnter Service in neuen Räumen:
Mit viel Freude und hochmotiviert freuen wir uns auf unsere Kundinnen und Kunden. Das ist auch unser Motto: Alles frisch und neu. Natürlich geht das auch mit Ihrem Look.

Mit all unseren Farben

Unser geschultes Team sieht es realistisch, welcher Look Ihre Persönlichkeit optisch am besten unterstreicht. Warum nicht gerade jetzt im Frühling, Die Natur zeigt sich verschwenderisch mit Ihren Farben und das können wir

auch. Wir beraten Sie kompetent und kreativ, wenn Sie mit einer neuen Tönung neue Wege gehen und ein besonderes Highlight möchten.

In Szene setzen

Mit einer neuen Coloration fühlen Sie sich blendend.

Von einer dezenteren Art, die eigene Haarfarbe mit einer strahlenden Nuance ins rechte Licht zu rücken bis hin zu einer futuristisch anmutenden Farbe wie aus dem Farbfächer der Natur in vielerlei Tönen sowie den unterschiedlichsten Techniken, ist alles bei uns möglich. Jetzt,

da das Leben wieder gesellschaftlicher ist, wäre ein guter Zeitpunkt.

Lassen Sie sich von uns beraten und vereinbaren Sie mit uns einen Termin – jetzt auch online.

Ihr SP Friseur-Team.

Wir freuen uns auf Sie! ■



Ihre Adresse für Schönheit und Pflege



Besuchen Sie uns!
Wiegenfeldring 7
85570 Markt Schwaben
Telefon 08121- 3869

www.sp-friseure.de

ÖFFNUNGSZEITEN:

Mo. 13:00 Uhr – 19:00 Uhr Männertag
Di. 9:00 Uhr – 18:00 Uhr Kids & Studis
Mi. 9:00 Uhr – 18:00 Uhr
Do. 9:00 Uhr – 20:00 Uhr
Fr. 9:00 Uhr – 18:00 Uhr
Sa. 8:00 Uhr – 13:00 Uhr

Bitte Termin vereinbaren – auch online!




Um die Versorgung mit Trink- und Löschwasser im Bereich westlich des Mittleren-Isar-Kanals zu verbessern, hat die Gemeinde Finsing eine Wasserleitung unter dem Kanal verlegt.

Allein schon der Spülbohrer hierfür war ein Spektakel.

Von der Ansatzgrube am Spielplatz im Lärchenweg bis zur Zielgrube am Traberweg waren zirka 190 Meter zu überwinden. 10 Meter tief und 3 Meter unter der Sohle des Mittleren-Isar-Kanals musste gebohrt

werden. Dabei verlief nicht alles reibungslos. Gleich zu Beginn wurde der Spülbohrer gegen einen kräftigeren großen Bruder ersetzt. Erst beim zweiten Versuch konnte sich der Bohrkopf in der vorgegebenen Richtung durch den harten Schotterboden arbeiten – ständig überwacht und gerortet durch das Fachpersonal der Firma Pro Bau und das Ingenieurbüro Preiss & Schuster. Auf der anderen Seite des Kanals arbeitete man parallel schon am Schutzrohr. Rund 190 Meter PE-Rohr mit einem Durchmesser von zirka 32 Zentimeter wurden mittels Heizelementstumpfschweißung Stück für Stück verbunden. Nachdem die Pilotbohrung er-

folgreich in der Zielgrube angekommen war, weitete die Baufirma das Bohrloch auf 42 Zentimeter Durchmesser auf, bis das Schutzrohr am Stück unter dem Mittleren-Isar-Kanal durchziehen war. Mittels Gleitkufen schob die Baufirma die neue Wasserleitung mit einem Außendurchmesser von 18 Zentimeter durch das Schutzrohr. Sie liefert mehr als doppelt so viel Wasser, wie die alte Bestandsleitung. Diese liegt in einem Versorgungsschacht im Gehweg in der Kanalbrücke an der See-straße und stößt mit einem Innendurchmesser von 10 Zentimeter langsam an ihre Grenzen. Aus hygienischen Gründen und im Hinblick auf das Gewicht der neuen Leitung



Eine matschige Angelegenheit – dieses Spülbohren.

Das erlebt man nicht alle Tage!

Neue Wasserleitung unter dem Isarkanal

IMPRESSUM

Herausgeber:

Bund der Selbständigen – Gewerbeverband Bayern e.V.
– Ortsverband Finsing-Neuching

Verantwortlich für den Inhalt und vertreten durch die
1. Vorsitzende Gertrud Eichinger (V.i.S.d.P.)

Pfarrer-Eitlinger-Ring 5, 85464 Neufinsing, T. 08121/98 89 96

Das Informationsjournal „gehSchaufensterIn“ wird kostenlos an alle Haushalte und Betriebe der Gemeinden Finsing und Neuching, sowie ein Teil in der Nachbargemeinde Pliening verteilt. Ein besonderer Dank gilt den Unternehmen, die durch ihre Anzeigen die Herstellung dieses Infojournals ermöglicht haben.

Die Artikel erscheinen unter der ausschließlichen Verantwortlichkeit der Autoren und stellen nicht immer die Meinung des Herausgebers dar. Für unaufgefordert zugesandte Artikel und Fotos wird keine Gewähr übernommen. Diese werden auch nicht zurückgesandt. Hinweise und Anregungen werden für kommende Ausgaben gern entgegen genommen.

Redaktion, Herstellung und Anzeigenverwaltung:

Sabine Drexler, Gertrud Eichinger T. 08121/98 89 96,
Sandra Vogt, Franz X. Peischl, Sabrina Horneck, Franziska Huber, geh-schau@gewerbe-finsing.de

Nachdruck und Vervielfältigung – auch auszugsweise – von Text und Bild nur nach vorheriger Genehmigung.

Auflage 4.000 Exemplare, © Copyright 2009–2022
by BDS Bayern e.V. – Ortsverband Finsing-Neuching

GÜNTER WIESNER - ABWASSERTECHNIK
85570 Markt Schwaben Tel. 08121-1301
info@wiesner-abwassertechnik.de
www.wiesner-abwassertechnik.de

Abfluss-, Rohr & Kanalreinigung
Kanalreparaturen
Kanal-TV-Untersuchung
Kanal-Dichtheitsprüfung
Regenwasser - Versitzgrubenreinigung
Hebeanlagen - Pumpenschachtreinigung



Der Bohrkopf für die erste Pilotbohrung.



Um das Schutzrohr zusammenschweißen, wurde die volle Länge des Feldweges in der Verlängerung des Traberweges ausgenutzt.

inklusive der Dämmung war es nicht möglich, diese wieder in der Brücke zu verlegen. Die neue Wasserleitung sollte, nachdem sie unter dem Mittleren-Isar-Kanal eingeschoben war, ursprünglich im Lärchenweg am Kinderspielplatz an das Bestandsnetz angeschlossen werden. Im Laufe der Bauarbeiten stellte die Fachfirma allerdings fest, dass der Anschluss im Lärchenweg nicht möglich ist. Daraufhin entschloss sich die Gemeinde in Absprache mit dem Ingenieurbüro und der Baufirma, den Anschluss im Schlehenring vorzunehmen. Der Gehweg in dem Grüngürtel zwischen Lärchenweg und Schlehenring wurde aufgegraben, um dort die Anschlussleitung zu verlegen. Rund 288.500,00 Euro errechnete das Ingenieurbüro Preiss & Schuster für die Baumaßnahme und plante 25 Arbeitstage dafür ein. Durch den Mehraufwand wird der Kostenrahmen

geringfügig und die Dauer der Bauarbeiten um zirka 3 Wochen überschritten. Gemeinde, Baufirma und Ingenieurbüro sind aber engagiert dran, spazierende und Autofahrer mög-

lichst wenig einzuschränken. Sobald die neue Wasserleitung erfolgreich im Schlehenring angeschlossen ist, werden alle Straßen und Wegesperrungen aufgehoben. Dank der zu-

kunftsweisenden Baumaßnahme wird aus Wasserhähnen und Hydranten westlich des Mittleren-Isar-Kanals nun stetig ausreichend Wasser sprudeln. Gemeindefin-



„Wir stehen für Qualität und faire Preise!“

KFZ-Profis aus Leidenschaft!

KFZ-TECHNIK Wellers
KFZ-MEISTERBETRIEB

www.kfz-technik-wellers.de • Methmühlweg 8a • 85467 Neuching • Tel. 08123 / 98 74 83

**Heizung läuft
Wasser läuft
Luft läuft
Läuft!
Und bei Dir?**

**Anlagenmechaniker/in für
Sanitär – Heizung – Klima
#einfachmachen#wirbildenaus**



WILDGRUBER GmbH
SANITÄR • HEIZUNG

Wildgruber GmbH

Bürgermeister-Franz-Straße 4 • 85464 Finsing

Telefon 0 81 21 / 77 82-0 • Telefax 0 81 21 / 77 82-18

E-Mail: info@wildgruber.de • Internet: www.wildgruber.de